

NO HABRA TIROS a menos que Alemania los siga buscando

WASHINGTON, 11. UP. — El Presidente Roosevelt en su discurso de hoy en esta ciudad, dijo:

Compatriotas: El departamento de Estado de los Estados Unidos me ha comunicado que la mañana del cuatro de setiembre, el destructor americano Greer, que navegaba a plena luz del día hacia Islandia, habiendo llegado a un punto al suroeste de Groenlandia con un cargamento de correo americano para Islandia, con la bandera americana desplegada y su identidad como barco americano reconocida, fue atacado allí mismo por un submarino. Alemania admitió que dos submarinos deliberadamente dispararon torpedos contra el Greer, seguidos por otros ataques con torpedos.

Con todo y lo que la oficina de propaganda de Hitler ha inventado y con todo lo que cualquier organización obstaculista americana prefiere creer, yo les digo a ustedes que el hecho sigue siendo que un submarino alemán disparó de primero contra este destructor americano, sin previo aviso y con la intención deliberada de hundirlo. El destructor en el momento del ataque se encontraba en aguas que el Gobierno americano ha declarado como de "defensa propia" circunciendo los puntos avanzados de protección americana a la navegación en el Atlántico. En el norte esta defensas han sido establecidas en Islandia, Groenlandia, Labrador y Newfoundland. A través de estas rutas pasan muchos barcos de diversas nacionalidades. Llevan alimentos y otros artículos para el consumo de los civiles; llevan material de guerra en el cual el pueblo de los Estados Unidos ha gastado billones de dólares, y que, por mandato del Congreso ha sido declarado esencial para la defensa de su patria. Cuando el destructor "Greer" fue atacado, cumplía con su deber, muy legítimo por cierto. Si el destructor estaba visible para el submarino, el ataque fue premeditado por los alemanes sin lugar a duda, desde el momento que la identidad del barco americano de guerra no podía ser confundida; ahora, si el submarino estaba sumergido y con la ayuda de los detectores disparó en dirección del destructor americano sin siquiera tomarse la molestia de averiguar su identidad — como parecerá al comprenderse de las comunicaciones oficiales alemanas — el ataque fue aún mucho más criminal, pues indica una política de ataques y violencias contra cualquier navío que se encuentre en el mar, por los nazis, ya sean estos navíos, beligerantes o no. Esto es sencillamente piratería — legal y moralmente. — No es el primero ni será el último acto de piratería que el gobierno nazi cometa contra la bandera americana durante esta guerra. Un ataque ha seguido a otro ataque. No hace mucho que el barco Robin Moor fue hundido por un submarino nazi, en el Atlántico del Sur, en circunstancias que fueron una per-

UNA ULTIMA ADVERTENCIA AL EJE FORMULO ANOCHÉ EN SENSACIONAL DISCURSO EL PRESIDENTE ROOSEVELT

Los ataques a nuestros barcos son pasos hacia la creación de un gobierno mundial basado en la razón de la fuerza, el terror y el asesinato.

El peligro está ya aquí, es el enemigo nazi y no lo es sólo militar, sino un enemigo de toda ley, de la libertad, de la moral, y de la religión

Las prácticas de la diplomacia y los tratados no son las usuales cuando se trata de bandidos internacionales que hunden nuestros barcos y matan a nuestros conciudadanos

Nada nos apartará de estos dos propósitos: suplir materiales a los enemigos de Hitler y mantener la libertad de nuestra navegación en los mares

Cinco barcos americanos han sido hundidos por los nazis, cuatro de los cuales enarbolaban la bandera de los Estados Unidos y el quinto la de Panamá. — Sería indigno de una gran nación acusar un incidente aislado o inflamarse por un determinado acto de violencia. — Pero sería inexcusable insensatez restar importancia a tal incidente frente a las pruebas que demuestran que el mismo no es un caso aislado sino parte de un plan

LOS NORTEAMERICANOS NO NOS DEJAMOS LLEVAR DE IMPULSOS HISTERICOS NI PERDEMOS EL SENTIDO DE LA PROPORCION Y LO QUE DIGO Y PIENSO LO HE MEDITADO CON TODA CALMA

EL ATLANTICO QUE SIEMPRE FUE UNA SENDA LIBRE, SE ESTA CONVIRTIENDO AHORA EN UNA SENDA MOR TAL: HA LLEGADO EL MOMENTO EN QUE DIGAMOS A ESTOS CONQUISTADORES QUE NO SEGUIRAN ADELANTE

Los barcos y los aviones de los Estados Unidos barrerán los mares que consideramos indispensables para nuestra defensa de los submarinos y corsarios del Eje. — Con la ayuda divina este pueblo se mantendrá firme ante el asalto contra su democracia, su soberanía y su libertad

Texto del discurso pronunciado anoche por el Presidente de los Estados Unidos Franklin D. Roosevelt

fecta violación de todas las leyes internacionales desde tiempo inmemorial y contra todos los principios de humanidad. Los pasajeros y la tripulación fueron abandonados a cientos de millas de la costa más cercana, en botes abiertos, y en violación de todos los tratados internacionales firmados por el gobierno alemán. El gobierno alemán no dio ninguna excusa. No alegó que fuera una equivocación u ofreció hacer una indemnización. En julio de 1941 un barco de guerra americano en aguas

norteamericanas fue seguido por un submarino, el que, por largo tiempo estuvo tratando de ponerse en posición de poderlo atacar. El periscopio del submarino estaba perfectamente visible y se constató perfectamente que ningún submarino inglés u americano se encontraba en cien millas a la redonda, lo cual

(PASA a la Pág. 7. Col. 1)

MONSEÑOR SANABRIA DECLARA QUE LOS TERMINOS CATALICISMO Y NAZISMO ESTAN EN INCONCILIABLE OPOSICION

DE LA MISMA MANERA LO ESTAN LOS TERMINOS CATALICISMO Y COMUNISMO. — NO ENCUENTRO EN LAS ENCICLICAS Y DECLARACIONES PONTIFICIAS LA PALABRA "NAZISMO", COMO SI SE ENCUENTRA EN ELLAS LA PALABRA "COMUNISMO"

MAS PARA EL EFECTO DE LA CONDENACION CONTENIDA EN LAS DECLARACIONES PONTIFICIAS, LO QUE IMPORTA NO ES LA PALABRA SINO EL CONCEPTO

ES POSIBLE QUE UDS. DEN AL TERMINO "NAZISMO" MAYORES ALCANCES QUE LOS QUE LOGICAMENTE PUDIERA DERIVARSE DE LAS PALABRAS PONTIFICIAS, PERO EN TIENDO QUE LA INSINUACION DE UDS. NO EXIGE QUE ME DEFINA ACERCA DE TALEs EXTREMOS

Deseo Uds. que yo me defina con respecto al nazismo, así como yo, y conmigo grupos muy respetables de ciudadanos, desearíamos que la sociedad patrocinada por Uds. no celebrara ni admitiera ninguna alianza, ni pactada ni expresamente con el comunismo

ASI DICE EL EXCMO. SR. ARZOBISPO DR. SANABRIA Y MARTINEZ CONTESTANDO LA INTERRELACION QUE AYER LE FUERA HECHA POR UN GRUPO DE DESTACADOS CIUDADANOS DESDE LAS COLUMNAS DE "LA TRIBUNA"

El miércoles en la mañana el público se enteró de un importante comunicado de la Curia Metropolitana que publicó LA TRIBUNA y por medio del cual la iglesia católica costarricense fijaba su posición en cuanto a las asociaciones democráticas en las que se ha dado colaboración al comunismo. Ese hecho y los comentarios que surgieron después que esa misma mañana el clero de la arquidiócesis efectuó su reunión periódica en esta capital, y una nota informativa

consignada en "La Prensa Libre" relativa a la posible actitud que el clero asumirá con respecto al movimiento anti-nazista, fueron la causa de que Monseñor Sanabria nos diera un extenso reportaje que tuvimos el gusto de publicar en nuestra edición de ayer, documento que causó una gran sensación por la trascendencia de sus declaraciones. LA TRIBUNA que tuvo el alto honor de acoger las palabras del prelado llevó al conocimiento

(PASA a la Pág. 2. Col. 1)

AL COMETERSE UNA DESCORTESIA A SU HIJO, ORDENA EL PRESIDENTE SOMOZA LA CLAUSURA DEL "CLUB AZOTEA"

Enorme revuelo ha causado en los círculos sociales, diplomáticos y oficiales de Managua el incidente, que se comenta ampliamente

PRIMERO PRESENTO EL GENERAL SOMOZA SU RENUNCIA IRREVOCABLE DEL CLUB, SIGUIENDO SU EJEMPLO CASI TODOS LOS SOCIOS

Por medio de un decreto de la Secretaría de Gobernación se procedió al cierre del primer centro social de la capital de la hermana nación

Todos los socios constituirán un nuevo centro social en el edificio de don Constantino Pereira.—Amplia información suministra al respecto nuestro colega "La Nueva Prensa"

En la edición de ayer de nuestra colega nicaragüense La Nueva Prensa, aparece la siguiente interesante información: "Enorme sensación ha producido en los círculos oficiales, sociales y militares de Managua la noticia informativa ofrecida en la edición de ayer por LA NUEVA PRENSA, relacionada con la insolita conducta de la Administración del Club Azotea, en la forma en que quedó ampliamente relatada por nosotros. Puede decirse que ese tópico fue el obligado en todas las esferas donde el interés por la causa de la vida social nicaragüense.

FERNANDO SOLER, EL GRAN ARTISTA MEXICANO, VENDRA A COSTA RICA

En cartas recibidas ayer por varios amigos suyos anuncia su visita a nuestro país para el mes de noviembre

Se propone formar en México un conjunto con los más destacados artistas de la pantalla, para realizar una extensa gira. Soler está considerado actualmente como el máximo actor mexicano

Para los costarricenses no es desconocido el nombre de Fernando Soler. No lo es, porque en Costa Rica, hace ya muchos años, deleitó a los públicos y porque sus películas han sido aplaudidas por todos, grandes y chicos. Fernando Soler, considerado actualmente el máximo actor mexicano, hará próximamente una visita a Costa Rica. En cartas que recibieron amigos suyos ayer anuncia que se propone emprender una gira por los países del sur, en el mes de noviembre o diciembre próximos; y dice que, desde luego, Costa Rica está incluida en el itinerario de su peregrinación artística. Se propone Fernando formar un conjunto con un grupo de los más destacados artistas mexicanos, entre los que posiblemente está Emilio Tuero, para visitar Centro América y algunas naciones suramericanas.



FERNANDO SOLER

LA TRIBUNA

PERIODICO LIBRE, DE UN PAIS LIBRE, PARA HOMBRES LIBRES

Director: JOSE MARIA PINAUD * PAGINA UNO * AÑO XXII NUMERO 6278 SAN JOSE, COSTA RICA, A. C. VIERNES 12 DE SETIEMBRE DE 1941

SIMPLIFICADAS IMPORTANTES DISPOSICIONES DEL PROYECTO DE SEGURO SOCIAL

Ha sido realizado ese trabajo en un todo de acuerdo con el poder ejecutivo. — En la semana próxima entrará a tramitar el congreso el proyecto con base en el dictamen de las comisiones de legislación y hacienda

LO REFERENTE A LAS TARIFAS HA SIDO EXAMINADO DETENIDAMENTE POR EL TECNICO LLEGADO DE LOS ESTADOS UNIDOS

En la semana próxima comenzará el congreso la transmisión del trascendental proyecto de seguro social sometido por el señor Presidente de la república, doctor don Rafael Angel Calderón Guardia y por su secretario de gobernación y previsión social don Francisco Calderón Guardia. Según los informes que al respecto ayer recogimos se ha llegado a un acuerdo entre el Poder Ejecutivo y las comisiones de legislación y hacienda del congreso, para someter a la aprobación de la Cámara el proyecto con algunas modificaciones que tienden a simplificar los procedimientos para lo que es la mayor efectividad de las trascendentales disposiciones que se indican en esta legislación. Por otra parte, el técnico señor Dittel quien acaba de regresar de los Estados Unidos y está amplia-

mente especializado en tales actividades, ha venido realizando un detenido estudio sobre el proyecto, en lo que se refiere a las tarifas, y completado ese trabajo se aportará al recomendarlo las comisiones a la aprobación del congreso. Ofrecimos en nuestra edición precedente el primero de una serie de artículos que ha escrito sobre Costa Rica el popular periodista americano José Pérez

MANTENDRA ESA POLITICA LA SECRETARIA DE HACIENDA Y COMERCIO

DE SER NECESARIO INTRODUCIR ECONOMIAS ELLAS SE CONCRETARAN A OTROS ASPECTOS

El monto de los egresos es posible que no sea modificado pues se ajustará al cálculo de los ingresos probables

Como es sabido, pues así lo hemos informado, el señor secretario de hacienda, don Carlos Manuel Escalante Durán, ha solicitado a sus colegas, los señores secretarios de estado, un proyecto de presupuesto de cada una de sus secretarías para el ejercicio fiscal de 1942. Y de acuerdo con el estudio en conjunto de todos esos presupuestos se fijará el monto de los egresos, tomando también en cuenta el de los ingresos probables, a la vez que se determinará la política a seguir en cuanto al proyecto general de presupuesto. Pero al podemos informar que la secretaria de hacienda mantendrá el principio que ha sustentado en cuanto al anterior presupuesto (PASA a la Pág. 3. Col. 6)

PRACTICADA AYER EN COSTA RICA LA DIFÍCIL OPERACION DE TRASPLANTE DE CORNEA

El eminente oculista Dr. Alexis Agüero llevó a cabo en la mañana de ayer tan avanzada intervención, siguiendo las enseñanzas del famoso Dr. Castroviejo

En la clínica oftalmológica del Hospital San Juan de Dios se llevó a cabo la operación, en la que estuvo asistido por el doctor Carlos Mena

Aprovechando la córnea de un niño que tenía menos de una hora de fallecido, el Dr. Agüero procedió a la extracción del ojo y a la intervención, que puede dividirse en ocho partes

La cicatrización tendrá lugar en unos diez días y de no presentarse ninguna complicación, el éxito será completo.—Es la primera vez que tan difícil operación se realiza en la América Latina. En la mañana de ayer y en la Clínica Oftalmológica del Hospital San Juan de Dios, el doctor Alexis Agüero, practicó con singular habilidad la primera TRASPLANTACION DE CORNEA en Costa Rica. Esta intervención está generalmente indicada en las OPACIDAD DES de la córnea, sobre todo cuando estas opacidades, interceptando los rayos visuales, dificultan o su primer la visión. Aprovechando la córnea de un niño que tenía menos de una hora de fallecido, el doctor Agüero procedió a la extracción del ojo y a la intervención, que puede dividirse en ocho partes



En la edición de ayer de nuestra colega nicaragüense La Nueva Prensa, aparece la siguiente interesante información: "Enorme sensación ha producido en los círculos oficiales, sociales y militares de Managua la noticia informativa ofrecida en la edición de ayer por LA NUEVA PRENSA, relacionada con la insolita conducta de la Administración del Club Azotea, en la forma en que quedó ampliamente relatada por nosotros. Puede decirse que ese tópico fue el obligado en todas las esferas donde el interés por la causa de la vida social nicaragüense.

CANCELADA la matrícula costarricense al barco japonés "AMANO"

En una inspección realizada ayer por las autoridades de Puntarenas se confirmaron las sospechas de que dicho pesquero estaba irrespetando los compromisos que contrajo al optar la bandera costarricense

La totalidad de la tripulación era extranjera, en contravención de las leyes que determinan el cincuenta por ciento de tripulantes costarricenses. — También lograron confirmarse en esa inspección otras sospechas que recaían sobre ese barco

Fuerte multa se verá precisado a pagar inmediatamente el Amanu que volverá a izarse desde hoy la bandera japonesa

PUNTARENAS, 11. (A LA TRIBUNA). — La nota sensacional hoy en este Puerto la ha constituido el resultado de la investigación que las autoridades portuarias realizaron esta mañana a bordo del pesquero japonés "Amano", desde hace muchos años en Puntarenas y aguas cercanas. UN PESQUERO NIPON LLENO DE HISTORIA En torno al "Amanu Maru" se (PASA a la Pág. 7. Col. 7)

Se celebrará el domingo el cincuentenario de la erección de la estatua de Juan Santamaría

Así se dispuso por la secretaria de Educación Pública de acuerdo con el comité organizador

LA SECRETARIA DISPUSO QUE CONCURRAN AL ACTO TODOS LOS COLEGIOS DE SEGUNDA ENSEÑANZA DEL PAIS

Ofreció asistir a ese acto cívico el señor Secretario de Educación Pública, Lic. Tinoco Castro

Como es sabido, pues así lo hemos informado, se celebrará con un acto cívico el cincuentenario de la erección de la estatua de Juan Santamaría en la ciudad de Atenas. Se había fijado para la celebración el propio quince de setiembre, pero el comité, de común acuerdo con la secretaria de educación pública, dispuso, hacer esa (PASA a la Pág. 4. Col. 1)

Ni rebajo de sueldos ni supresión de personal en el nuevo presupuesto

El 1º de noviembre comenzará a ponerse en práctica el vasto plan para realizar la pavimentación general de San José

EL JEFE DEL EJECUTIVO Y EL GOBERNADOR DE LA PROVINCIA HAN CELEBRADO DOS ENTREVISTAS

La financiación del plan está ya lista, pero se guarda reserva en torno de sus debates.— En estos días será sometido al congreso el correspondiente proyecto de ley. Hemos venido suministrando a los lectores muy interesantes detalles relacionados con el plan del señor Presidente de la República, doctor Calderón Guardia y del gobierno de la provincia de San José, señor (PASA a la Pág. 2. Col. 4)

PROCEDERA LA SECRETARIA DE FOMENTO A REPARAR EL CAMINO ENTRE SANTA ANA Y SAN RAFAEL

Así se lo ofreció el ingeniero Volio Mata a una comisión de vecinos de esas localidades que fue a visitarlo en su despacho

El presbítero don Abel Castillo, el Lic. don Tobias Zúñiga Montúfar y los señores don Tobias Vargas y don Ricardo Zúñiga integrarán esa comisión

Una comisión de importantes vecinos del cantón de Santa Ana, visitó al señor secretario de fomento, ingeniero Volio Mata, para pedirle a dicho alto funcionario que se proceda a construir el camino entre San Rafael y Santa Ana, que habilitará una extensa zona agrícola, de gran producción. Integraban esa comisión el licenciado don Tobias Zúñiga Montúfar, el presbítero don Abel Castillo, don Tobias Vargas, don Ricardo

El 26 del corriente llegará el Ministro de Nicaragua en nuestro país Dr. don Roberto González

La sociedad de Managua rindió un cariñoso homenaje al nuevo diplomático ofreciéndole un banquete en el Gran Hotel

El ministro de fomento, doctor Flores Vega, irá a México en representación de Nicaragua como delegado en el congreso panamericano de carreteras

LO ACOMPAÑA EN ESA DELEGACION EL INGENIERO DON CONSTANTINO LACAYO FIALLOS

Nuestro activo corresponsal en Managua, nos envió ayer los interesantes informes que a continuación reproducimos: ROBERTO GONZALEZ Anoche se le ofreció, en los amplios salones del Gran Hotel, de esta capital, un magnífico banquete (PASA a la Pág. 3. Col. 4)

EDITORIAL

Cincuenta años de una estatua

El próximo quince de setiembre se cumplirán cincuenta años de haberse erigido en Alajuela la estatua de Juan Santamaría. Con motivo de celebrarse ese día, que es el lunes próximo, la manifestación de afirmación democrática en esta capital, la comisión que organiza los festejos de este cincuentenario y la municipalidad de Alajuela decidieron efectuarlos el domingo venidero.

Nos da ocasión este hecho para adelantar unas palabras que nos parecen oportunas en estos momentos en que el derecho y la justicia son tan vulnerados en el mundo y en que una amenaza constante se cierne sobre ellos. Juan Santamaría es un símbolo del noble y sincero deseo del pueblo,—hijo del pueblo es el soldado,—de conservar intactos y completos sus derechos de autonomía y de libertad. Símbolo de ese pueblo que movido por un ideal de cuanto tiene, y va hasta el supremo sacrificio, el de su vida, perdiéndola en una llamada de gloria, llegando en la sublimidad generosa de su inmortalización por la patria hasta el heroísmo.

Bien hicieron los hombres, entonces, al perpetuar en piedra y bronce la figura del soldado que por su patria y sus instituciones realizó el sacrificio. Bien le hicieron porque para los pueblos los símbolos siguen hablando un lenguaje elocuente y este bronce de Alajuela sirve de recordatorio a los hombres. Sirve para traerles a la memoria que libertad no es dádiva generosa que nos vino como merced que es susceptible de pérdida ni de disminución; que por el contrario, sólo una atención constante nos conservará la república y nos conservará las instituciones de la república. Y que no podrá haber nada de esto si no disfruta la nación de su libertad y tiene asegurado el respeto de los demás países del mundo. Por eso luchó para que la comunidad mundial sea respetuosa de los derechos de las naciones, así sean éstas débiles, es cooperar a nuestra propia y legítima defensa y a mantener la tradición gloriosa que le dió a la patria el símbolo de ese soldado que hace cincuenta años fué perpetuado en una estatua.

MONSEÑOR SANABRIA DECLARA QUE LOS TERMINOS CATOLICISMO Y NAZI.

(VIENE de la Pág. UNO) — del público sus sentimientos arraigado y tradicionalmente democráticos, que ya conocíamos desde hacia mucho tiempo aunque no habíamos tenido oportunidad de manifestarse públicamente. Esas declaraciones fueron recibidas con júbilo benévolo en todos los círculos democráticos católicos del país. Ayer mismo publicamos una interpelación que cuatro distinguidos caballeros, integrantes del comité anti-nazista dirigían al propio Monseñor Sanabria pidiéndole que definiera sus opiniones frente al nazismo como lo había hecho frente al comunismo, ya que ellos estaban tan alejados de una como de otra doctrinas.

Por la tarde el ilustrísimo señor Arzobispo de Costa Rica nos hizo entrega de una copia de la respuesta que dió a la interpelación a que nos referimos y la cual tenemos el gusto de reproducir a continuación y que dice así:

San José, 11 de Setiembre de 1941.

Sr. Dr. don Marcial Rodríguez.

Muy distinguido señor:
No tengo inconveniente alguno en contestar la interpelación pública y muy cortés que me hacen Uds. en los periódicos de la mañana.

Desear Uds. que éste su servidor se defina con respecto al así llamado "nazismo",

asi como yo, y conmigo grupos muy respetables de ciudadanos, desearíamos que la sociedad patrocinada por Uds. no celebrara ni admitiese, ninguna alianza, ni aliada ni expresamente, con el comunismo.

No encuentro, es verdad, en las encíclicas y declaraciones pontificias, ni siquiera en la "Mit brennenden Sorgen", la palabra "nazismo", así como si se encuentra en ellas, especialmente en la encíclica "Divini Redemptoris", la palabra "comunismo, comunista". Mas para el efecto de la condenación contenida en las declaraciones pontificias lo que importa no es la palabra sino el concepto. Del así llamado "nazismo" como sistema doctrinal, social y político, creo y pienso lo mismo que cree y piensa y enseña la Iglesia, principalmente en la primera de las citadas encíclicas, y desde este punto de vista y dentro de las limitaciones y discrepancias de la exposición pontificia, pienso que los términos catolicismo y "nazismo" están en reconciliable oposición, así como lo están los términos catolicismo y "comunismo". Muy posible es que Uds. den al término "nazismo" mayores alcances que los que lógicamente pudieron derivarse de los palabras pontificias, pero entiendo que la insinuación de Uds. no exige que me defina acerca de tales extremos.

Muy atentamente servidor de Uds.

(f) Victor Sanabria M.

Costa Rica no debe doblegarse ante el pedimento de Alemania

Nuestro estimado amigo y colaborador, el licenciado don Alfredo Saborio, nos entregó ayer tarde para su publicación, que hacemos muy gustosos, el siguiente artículo:

Dignamente, altivamente, cual cumple a un Estado consciente de su derecho, nuestro Secretario de Estado en el Despacho de Relaciones Exteriores, ha resuelto el caso presentado con ocasión del pedido de Alemania para que retirara nuestros Consules de los territorios ocupados por esa Nación en guerra.

Esos consules fueron acreditados ante países libres, que forman parte del concierto internacional y los cuales eventualmente están hoy bajo la botina del conquistador germano.

Esos países no han dejado de existir, jurídicamente, y ante el derecho viven, para un futuro de restauración total de todas sus potestades aherrojadas de hecho, sin hecitur alguna.

Fue en Berlín mismo, el año de 1928, el 28 de agosto, en solemne sesión interparlamentaria en el edificio del Reichstag que posteriormente hizo quemar, donde votamos esta declaración de "Deberes y Derechos de los Estados" a propuesta del Vicepresidente del Senado belga, el respetable profesor don Enrique Lafontaine, de la cual extraigo estos dos artículos hermosos y que fijan el Derecho Internacional contemporáneo sobre la materia:

Artículo 8.—"La independencia de todo Estado es inviolable. NO EXISTE DERECHO DE CONQUISTA".

Artículo 9.—"Las naciones

DE HACERLO, ESTARIA PERMITIENDO LA INVASION DE ESE ESTADO AGRESOR, EN LA QUE SIEMPRE HA DE SER PARA ELLA INDEPENDIENTE, AUTONOMA, LIBRE Y ALTIVA POLITICA INTERNACIONAL.

De acceder a ese pedimento, estaria reconociéndole derechos al agresor, el cual ni aun tiene el derecho de cancelarle el exequatir a esos consules

ESOS CONSULES FUERON ACREDITADOS ANTE PAISES LIBRES, QUE FORMAN PARTE DEL CONCIERTO INTERNACIONAL Y LOS CUALES EVENTUALMENTE ESTAN HOY BAJO LA BOTA DEL CONQUISTADOR GERMANO

Esos mismos países no han dejado de existir jurídicamente y ante el derecho viven, dice el Lic. Alfredo Saborio en artículo para LA TRIBUNA

tienen el derecho inalienable e imprescriptible de disponer libremente de sí mismas. HODIFICACIONES TERRITORIALES NO PUEDEN REALIZARSE SINO CONFORME AL DERECHO INTERNACIONAL.

Representantes de Alemania también votaron esos artículos.

Me cabe el honor de haber contribuido, con mi voto, como representante en aquella memorable conferencia por parte del Congreso de Costa Rica, la cual repito que se celebró en el edificio del Reichstag en Berlín), a que de este modo se fijasen las reglas temporáneas que deterraron para siempre el derecho de conquista en el Derecho Internacional de los pueblos civilizados. Que derecho tiene, pues, Alemania para pedir a Costa Rica que retire los Consules que ha acreditado sobre las naciones que ha conquistado bajo el imperio de su guerra repulsiva y agresora? No

tiene ningún derecho!

Si Costa Rica accediera a ese pedimento, estaria reconociéndole derechos al agresor, el cual NI AUN TIENE EL DERECHO DE CANCELABLE EL EXEQUATIR A ESTOS CONSULES, desde un punto de vista esencialmente jurídico.

Podrá despedirlos de esos territorios, podrá encarcelarlos. Pero todos estos serán actos de fuerza absolutamente nulos, que en un futuro más o menos cercano, recibirán el efecto sancionante que encuentran siempre en su camino los hechos injustos.

Costa Rica no debe doblegarse ante el pedimento de Alemania, porque, de hacerlo, estaria permitiendo la invasión de ese Estado agresor, en la que siempre ha de ser para ella independiente, autónoma, libre, y altiva Política Internacional, con justicia absoluta a los postulados del Derecho de Gentes contemporáneo.

AMPLIADO EL PERIODO PRESIDENCIAL DEL GENERAL UBICO POR LA...

(VIENE de la Pág. UNO) profundamente democrático que la ha inspirado;

CONSIDERANDO: Que es deber de los Representantes del pueblo acatar la voluntad ciudadana, máxima cuando es la refleja preocupación y celo por los altos intereses de la Nación y se expresa en un movimiento de opinión realizado al amparo de las libertades y garantías constitucionales;

CONSIDERANDO: Que las condiciones creadas en el mundo por la gigantesca guerra que desangra a Europa no hacen aconsejable un cambio en la dirección de los destinos del país; que la vía de los altos gases de energía y carácter y espíritu patrióticos del General Ubico, que son la mejor garantía de que la patria será bien conducida y mejor librada en la presente emergencia;

CONSIDERANDO: Que la medida que ahora se a-

doble debe mantenerse su carácter excepcional así por lo que respecta a la persona del gobernador General Ubico, como a las circunstancias que prevalecen para resguardar el principio de la alternabilidad en el poder;

DECRETAMOS Y sancionamos: se reforma el artículo primero de las Disposiciones Transitorias del Decreto número 4 de la Asamblea Nacional Constituyente, de 11 de julio de 1935, el cual queda así:

Artículo Primero.— La Presidencia Constitucional del General Ubico terminará el 15 de marzo de 1949 y con tal fin quedan en suspenso hasta ese día los efectos del artículo 66 de la Constitución. Pasa al Ejecutivo para su publicación. Dado, etc. Guatemala, 9 de setiembre de 1941. Luis Estranera, R. Castillo A., M. Villagrán, Carlos Castellanos R., E. Paz Castañeda, O. Waldheim, Baudilio Jordán, T. González X., F. Hernández de León.

EL 1º DE NOVIEMBRE COMENZARA A PONERSE

(VIENE de la Pág. UNO) — que ha merecido la mayor atención como es lógico que sea, es el que se relaciona con la financiación del plan. Sabemos que la financiación está ya lista, pero se guarda reserva en torno de sus detalles. Se nos ha informado — y esto es, desde luego, de mucha importancia — que la financiación no afectará en lo más mínimo el movimiento de entradas corrientes de la municipalidad.

DOS ENTREVISTAS

El señor presidente de la República y el gobernador han celebrado ya dos entrevistas, con objeto de considerar los distintos aspectos del plan. Hallándose empeñado el doctor Calderón Guardia, como se halla, en llevar a la práctica la importante obra, ha venido estudiando con gran cariño todos y cada uno de los detalles del plan.

ESTUDIOS TECNICOS

Los estudios técnicos van muy adelantados. Se han hecho todos los cálculos indispensables para asegurar la realización completa del plan, que incluye la total pavimentación de las calles y avenidas de la capital.

FINANCIACION

Uno de los aspectos del plan

que no se vea el beneficio del momento. Se ha traído arroz, se ha traído azúcar, ya se han importado los frijoles y también se compró la carne del país más. Todos estos alimentos, base de la vida del pueblo se han vendido en la fábrica a precio de costo y son muchos los gentes que han aprovechado estos buenos precios. Esto que dió ex-

EL 1º DE NOVIEMBRE

Es propósito del señor Presidente de la república que el primero de noviembre próximo devuelvan los trabajos de este vasto plan que habrá de convertirse a nuestra capital en una de las más modernas ciudades.

EL PROYECTO

Están siendo ultimados los últimos detalles del plan con el propósito de someter a conocimiento del congreso, en sus actuales sesiones extraordinarias, el proyecto correspondiente, que habrá de merecer, sin duda alguna, la mayor atención por parte de los señores diputados. El proyecto será enviado en estos días.

Aplaudimos sinceramente la actitud de nuestra Cancillería y condenamos las críticas de que eso es extraterreno o celestial porque no es justo el concepto para aquellos que defienden el Derecho.

— Nuestro país es pequeño y desarmado. Vive una vida de paz limpia y sin mancha y por eso su único escudo es el Derecho en sus principios, en su esencia y, al mantenerlo, no realiza acto criticable por ideal, sino que asienta para el futuro los jalones de una actitud que habrá de merecerle siempre el respeto de aquellos pueblos civilizados, en donde haya un sentimiento de justicia como fuente del Derecho que les asegura su convivencia, su conservación y su tranquilidad".

San José, 11 de Set. de 1941.

ALFREDO SABORIO.

Una dentadura opaca, revelada al sonreír, puede empañar el esplendor del más bello semblante. Por eso, hay que proteger la dentadura a todo trance: con Ipana y masaje. Ipana, la refrescante pasta dentífrica, sirve para dejar los dientes limpios y limpios; otro poquito de Ipana, aplicada con masaje a las encías, ayuda a fortalecerlas y estimularlas. ¡Proteja su dentadura si quiere proteger su sonrisa! Comience hoy mismo a usar Ipana y masaje. En todas las farmacias.

Sonrie Mejor Quien Usa Ipana

PASTA DENTAL IPANA

Por la competencia que el propio Gobierno está haciendo, los agricultores están dejando de sembrar

ABRIR, COMO SE HA HECHO, LAS PUERTAS A LA IMPORTACION, ESTA CAUSANDO UN MAL ENORME A LA AGRICULTURA NACIONAL

Ayúdense a producir que el consumo ya lo hay. Y verán como el remedio es más eficaz que este de importar hasta los choyotes, con lo que se está enfermando de muerte a la agricultura, comenta don Manuel de las Flores a propósito de un editorial de LA TRIBUNA con el título "Arroz y Frijoles".

He leído el Editorial que publica hoy LA TRIBUNA con el título de "Arroz y Frijoles". Me parece muy oportuna dada la situación mundial del momento, pero pensando bien sobre ese tema hay que llegar a una triste conclusión: por la competencia que el mismo gobierno está haciendo a los agricultores están dejando de sembrar. En el gobierno de don León Cortés Castro se inició, cobijados por la palabra emergencia, los negocios de importación de artículos de primera necesidad, para evitar, según se dijo, la especulación de estos artículos en perjuicio del pueblo consumidor. Todo el país, a igual que ahora, aplaudió la determinación del gobierno, pero para aplauso no se quedó en cuenta el futuro sino el beneficio del momento. Se ha traído arroz, se ha traído azúcar, ya se han importado los frijoles y también se compró la carne del país más. Todos estos alimentos, base de la vida del pueblo se han vendido en la fábrica a precio de costo y son muchos los gentes que han aprovechado estos buenos precios. Esto que dió ex-

este ha sido el lado beneficioso del momento. Ahora me parece a mí que el gobierno debía de ver más adelante y ver la repercusión que esa importación puede traer al país. Ya este año, en el arroz, puede verse. Todos sabemos que se dice que este país es esencialmente agrícola. Pero la realidad es que este país se dedica casi exclusivamente al cultivo del café. Los malos precios a que se cotizó este producto en años atrás, trajo como consecuencia que muchos agricultores buscaran otros productos de un consumo para hacer frente a esa mala situación.

Vimos, pues, por esta razón, empezar en cultivos de café, arroz, frijoles etc., etc. en gran escala. En el Guacacaste, las siembras de arroz fueron bastante grandes y aquí en el interior el cultivo de café se duplicó. Pero en el Guacacaste, donde fue más intensa la siembra de arroz, se han presentado cuatro inviernos bastante malos y por este motivo ha sufrido el cultivo que necesito sembrar el arroz hasta tres veces el mismo año. Naturalmente que esto trajo co-

no consecuencia el aumento del costo del artículo y por lo tanto el precio para el consumidor, tenía que ser más alto. Esta alza en el precio del arroz hizo tomar al gobierno la determinación de importarlo ese año. El agricultor creyó que esa importación se haría solamente durante ese año y volvió a sembrar, pero el invierno, se repitió malo y el gobierno siguió importando arroz. En estos momentos el temor de malos inviernos y el temor a la importación del gobierno han hecho que el agricultor olvide el negocio del arroz y tengamos que irnos a Guacacaste son muchas las fincas abandonadas en que el dueño se ha ido a trabajar a otra parte como peón. Que pasará en los años venideros? Pues sencillamente que se dejará de sembrar arroz y el gobierno tendrá que seguir importando y con ello habrá muerto la iniciativa personal del agricultor costarricense. Me parece que el gobierno debía suspender la importación de esos artículos y estudiar una vez de eso, la forma de ayudar al agricultor a sembrar los artículos que importa con la seguridad de que una vez incrementada la siembra el costo del arroz y los frijoles será más barato de lo que venden hoy la fábrica. Hay un ley natural que llega a nivelar el precio de todos los artículos. No se produce y consume. Ayúdense a producir, que el consumo ya lo hay y verán como se el remedio más eficaz, pues de contrario, la importación aunque sea buena de momento, traerá como consecuencia la muerte de la agricultura costarricense.

Manuel de las Flores

Todos los Partidos! Todas las Clases! Todas las Razas! Todos a la calle el 15 de Setiembre!!

CON SU PRESIDENTE A LA CABEZA EL PUEBLO DE COSTA RICA HARA EL DIA DE LA PATRIA SU MAS ELOCUENTE PROFESION DE FE DEMOCRATICA

LUGAR DE REUNION:

Plazoleta de la Soledad de donde se iniciará el desfile hacia el Templo de la Música. El desfile se iniciará a las diez de la mañana. Se dirigirá a la Avenida Central por la cual subirá hasta la esquina de la Artillería. Aquí doblará para tomar la Avenida del Templo de la Música.

ORADORES:

- 1.—Señor Presidente de la Republica.
- 2.—Ex-Presidente don Julio Acosta.
- 2.—Ex-Secretario de Hacienda don Tomás Soley Güell.
- 4.—Diputado don Adriano Urbina.
- 5.—Diputado don Manuel Mora.

Nota: Los discursos serán de diez minutos cada uno.

TRENES:

Se correrán trenes de los siguientes lugares:
Limón, Turrialba, Cartago, Puntarenas y Alajuela.

Los tiquetes de venida y regreso serán repartidos gratuitamente por los respectivos comités.

NORUEGA ni se someterá a la violencia ni a la FUERZA DE LAS ARMAS

LAS REPRESALIAS DE LAS FUERZAS ALEMANAS CONTRA LOS ACTOS TERRORISTAS EN NORUEGA PRODUCEN UNA GRAN REACION. — AYER COMENZO A HACERSE EFECTIVA LA ENTREGA DE NAZIS A LAS FUERZAS ANGLORO-RUSAS EN IRAN

Esos alemanes serán internados en Siberia y la India, según despachos que proceden de Teherán. — Hitler y el Almirante Horthy conferenciaron en el cuartel general del Fuehrer en el frente oriental. — El contraespionaje norteamericano estuvo en contacto con la Gestapo hace cuatro días

NUEVE CIUDADANOS ALEMANES FUERON DETENIDOS POR ORDEN DE LAS AUTORIDADES CHILENAS. — SE INFORMA QUE EL GOBIERNO CHILENO TUVO QUE PROCEDER DRÁSTICAMENTE POR FUNCIONAR EN AQUEL PAIS 16 BLOQUES NAZIS. — MANUEL RASCÓN RAMÍREZ, JEFE DE LA CELEBRE CHECA ESTABLECIDA DUDRANTE LA GUERRA CIVIL, FU SILDADO AYER EN ESPAÑA

COMENZO AYER A HACERSE EFECTIVA LA ENTREGA DE NAZIS EN IRAN

TEHERAN, 11. UP. — El gobierno iraníano empezó a hacer efectiva la entrega de los ciudadanos oriundos de los países del eje residentes dentro de las fronteras de este país para que sean internados en Siberia y en la India, de acuerdo con las condiciones de paz anglosoviéticas aceptadas recientemente. Se informa que serán entregados a las autoridades británicas y rusas 265 agentes nazis. Los soviets se han hecho ya cargo de 50 de ellos para ser enviados a Siberia. Los restantes serán internados por los ingleses en la India. El número de ciudadanos húngaros y rumanos residentes en el Irán es reducido según se informa y a solicitud de Rusia se exceptúa de la medida a los de origen búlgaro. Aun cuando no se sabe si podrán ser reinternados del país todos los comprendidos en la medida dentro del plazo estipulado de una semana se cree que un primer envío de 250 ciudadanos alemanes saldrá mañana para Siberia y la India. Mientras tanto los residentes alemanes de esta capital entregan sus negocios a la policía. En los terrenos que circundan el edificio de la legación nazi puede verse amontonados numerosos efectos. Sin embargo, los automóviles pertenecientes a esa representación no han sido todavía entregados. Ni el ejército británico, ni el ruso, han ocupado hasta ahora sus respectivas líneas de demarcación. Los británicos se encuentran muy hacia el norte del punto final, mientras que las líneas soviéticas siguen un trazado sinuoso cuyo saliente mayor pasa más allá de la frontera turco-iraniana. Señálase que la rapidez con que fueron aceptadas

LOS ARMAMENTOS AMERICANOS MANTIENEN A FLOTE A LOS CHINOS

LOS ANGELES, 11. UP. — Tres miembros de la comisión enviada por la casa blanca a China para investigar la situación que existe en el frente de la guerra al llegar hoy a ésta de regreso, declararon que los armamentos y municiones de los Estados Unidos mantienen a los ejércitos de Chiang Kai Shek a flote y que los armamentos británicos y soviéticos son de plaza hacia otros centros de acción. Daniel Arnhstein, uno de los miembros de la comisión, declaró que los ingenieros, aviones y camiones estadounidenses conjuntamente con los obreros chinos mantienen abierta la ruta de Birmania, a pesar de los intensos esfuerzos que realizan los nipones por cortarla. Agregó que la comisión había proyectado un plan para aumentar la eficacia de esa ayuda.

LAVAL SALE DE LA CLINICA

VICHY, 10. UP. — Pierre Laval abandonó el hospital de Vervalles y regresó a su residencia en París. Los médicos del hospital anunciaron que el estado de Marcel Deat es completamente satisfactorio.

por el gobierno del Irán las condiciones anglosoviéticas frustró cualquier plan de acción que pudieran tener los alemanes. Se cree que británicos y rusos proyectan alguna otra acción inminente más allá de los puntos geográficos ya establecidos.

NORUEGA NO SE SOMETERA A LA VIOLENCIA NI A LA FUERZA DE LAS ARMAS

ESTOCOLMO, 11. UP. — El presidente de los sindicatos suecos, Rindeberg, al hacer uso de la palabra en las asambleas de los sindicatos, rindió homenaje a la memoria de los dos dirigentes sindicalistas noruegos ejecutados ayer. Todas las luces del recinto donde se efectuó la asamblea fueron veladas y a la bandera noruega se le colocó un crespon negro. Me abstengo de expresar lo que siento... dijo Rindeberg... pero deseo decir a nuestros camaradas... A continuación pidió al auditorio que honrara la memoria de los ejecutados guardando un minuto de silencio y luego pro-

siguió diciendo: "Expresamos nuestra más cordial simpatía hacia la nación hermana que ahora vive en las más horribles condiciones". Expresó que lamentaba la imposibilidad de comunicarse con las clases obreras alemanas pero, agregó, se resistió a creer que un gobierno de violencia que priva a otras naciones de sus derechos legales pueda contar con el apoyo hacia su vivencia en las clases obreras alemanas". Finalmente se refirió al héroe nacional alemán Leo Schlichter ejecutado por los franceses durante la ocupación del Ruhr y al respecto dijo: "Schlichter es un símbolo para la nación alemana por su resistencia a la violencia y el pueblo noruego tampoco se someterá a la violencia y a la fuerza de las armas".

CONFERENCIARON HITLER Y EL ALMIRANTE HORTHY

BERLIN, 11. UP. — Oficialmente se anuncia que Hitler y el regente de Hungría, almirante Horthy conferenciaron del 8 al 11 de setiembre. Horthy visitó al Fuehrer en su cuartel general del frente oriental.

UN DESTACAMENTO FRONTIERO DE ECUADOR ATACADO

QUITO, 11. UP. — Se expidió hoy un comunicado oficial en el que se expresa que injustificadamente fue atacado por sorpresa, por fuerzas de infantería y caballería peruanas, un puesto ecuatoriano en el sector de río Jubones.

FUSILADO EN ESPAÑA MANUEL RASCÓN RAMÍREZ

MADRID, 11. UP. — Se cumplió la sentencia de muerte impuesta a Manuel Rascón Ramírez, jefe de la Checa establecida en el ministerio de fomento de esta ciudad durante la época roja.

CONFIRMA EL ALMIRANTAZGO DEL HUNDIMIENTO DEL PETROLERO ITALIANO "MARA"

LONDRES, 11. UP. — El almirantazgo anunció hoy que un submarino británico torpedó y hundió al vapor petrolero italiano "Mara" de 3.867 toneladas de registro bruto en el Mar Egeo. Dicha embarcación estaba construida para el transporte de petróleo a granel.

MUERTOS DOS CAMPEONES FINLANDESES EN LA GUERRA

BERLIN, 11. UP. — La DNB informa de Helsinki que el campeón finlandés de lanzamiento del disco Kalle Jervinen y el campeón de esquíes Karle Jalkanen resultaron muertos durante las operaciones contra Rusia.

FUERTE BOMBARDEO INGLÉS SOBRE BOLGNE SUR MER

FOLKESTONE, 11. UP. — Poco antes de la medianoche, escucháronse desde esta ciudad violentas explosiones en dirección de Boulogne Sur Mer al poco rato de haberse escuchado el paso de aparatos de las reales fuerzas aéreas hacia la costa de Francia, que fue sometida a un fuerte bombardeo.

LAS RELACIONES ENTRE SU SANTIDAD Y ROOSEVELT

CIAUDAT VATICANO, 10. UP. — El cardenal Maglione, secretario de estado, recibió a Myron Taylor, representante personal del presidente Roosevelt, continuando así indirectamente el contacto entre el presidente de los Estados Unidos y el Santo Padre.

No descuide la DENTADURA POSTIZA que se desprende

Se le cae su dentadura postiza al comer, hablar, reír o estornudar? No sufra más molestias ni vergüenzas. FIKODENT es un polvillo alcohólico (resoluble) para proteger las dentaduras postizas. Las mantiene más firmemente en la boca. Da a la persona una sensación de seguridad y comodidad. No queda en la boca ninguna sensación desagradable. Obtenga FIKODENT en cualquier farmacia hoy.

EL 26 DEL CORRIENTE

(VIENE de la Pág. UNO) — Quéte mediante el cual la sociedad de Managua, testimonio a su simpatía al doctor don Roberto González, nuevo ministro de este país en la hermana república de Costa Rica.

DELEGADO DE NICARAGUA AL CONGRESO PANAMERICANO DE CARRETERAS

Ha sido nombrado el señor ministro de fomento, doctor Antonio Flores Vega delegado de Nicaragua al Congreso Panamericano de Carreteras, que tendrá lugar en la capital de México y en el cual estarán representados todos los países del continente.

Federación Nacional de Tiro ESTADIO NACIONAL

Competencia de Rifle Cal. 22 PARA AFICIONADOS Próximo Domingo 14 de Setiembre, 8 horas

En disputa de un bello trofeo obsequiado por el Excmo. Sr. Encargado de Negocios de la República Argentina, Dr. don Enrique Loudet

INSCRIPCION: Federados: gratuita. No federados. \$ 2. NOTA: Solamente participarán tiradores que no hayan ganado trofeos o medallas en otros concursos.

Equipos de Oficina e Iluminación

Tenemos el gusto de avisar a todos nuestros clientes y amigos, que para mejor atención y servicio HEMOS INSTALADO OTRO LOCAL, donde con más comodidad les atenderemos con mucho gusto en nuestros ramos especializados que comprenden

EQUIPOS DE OFICINA ILUMINACION

Este NUEVO LOCAL está situado entre Ferreteria Clemente Rodríguez Hijos y Edificio Urgellés

EQUIPOS DE OFICINA:

- * MAQUINAS DE ESCRIBIR "UNDERWOOD"
- * SUMADORAS "UNDERWOOD SUNDSTRAND"
- * CALCULADORAS "FRIDEN"
- * MAQUINAS DE CONTABILIDAD "ELLIOT FISHER & SONS"
- * INSTALACIONES ADDRESSOGRAPH-MULTIGRAPH
- * MUEBLES DE OFICINA "ALL STEEL"

ILUMINACION:

- * NEON (Rótulos Luminosos)
- * FLUORESCENTE
- * INCANDESCENTE

NIETO & CO S.A.

Equipos de Oficina e Iluminación

aciones y arrestos de alemanes; al mismo tiempo se inició el interrogatorio de tres de los detenidos que estaban incomunicados. EN CONTACTO CON LA GESTAPO ESTUVO EL CONTRAESPIONAJE AMERICANO NUESTRA YORK, 11. UP. — Un agente del departamento federal de investigaciones quien declaró en el proceso por espionaje, reveló que el "contraespionaje norteamericano no estuvo en contacto con la Gestapo hasta hace cuatro días". Agregó que así se logró desorientar a "servicio secreto alemán" mediante falsas informaciones que duraron varios días.

VIENE de la Pág UNO

La cicatrización tendrá lugar en unos diez días, y de no presentarse ninguna complicación, el éxito será completo. El doctor Agüero, cuyo prestigio y autoridad en el campo de la ciencia han traspasado ya las fronteras del país, alcanza con la realización feliz de esta admirable operación, uno de los más grandes laureles, que viene a marcar en su vida, una nueva etapa de superación que indudablemente lo llevará en no lejano tiempo a la céntrica, lo cual tendrá que ser altamente satisfactorio no sólo para él, sino para el país, que tiene un hombre de ciencia de su talla. El doctor Agüero estuvo asistido durante la operación por el doctor Carlos Mena, especialista también en oftalmología, quien ha venido trabajando con éxito en el ejercicio de su profesión. LA TRIBUNA al dar cuenta de este milagro de la ciencia quirúrgica, felicita muy efusivamente al eminente doctor Agüero, a quien deseamos muchos éxitos más en el ejercicio de su noble profesión.



DON PEPE
Un tío como tú debería saber que Bromo Quinina Grove corta el catarro. Soy joven pero lo sé porque todos en casa la tomamos para catarros y gripe.

BROMO QUININA
Grove

AL COMETERSE UNA DESCORTESIA A SU HIJO, ORDENA EL PRESIDENTE SOMOZA

(VIENE de la Pág. UNO) — tica y social en la vida nicaragüense enviaron su renuncia o mo socios del mencionado centro dando así una muestra de solidaridad y adhesión al señor Presidente de la República y señora, que fueron ofendidos en la persona de su hijo el Teniente Somozza Debayle por la conducta nada caballerosa del administrador del mencionado Club.

DECRETO DEL EJECUTIVO CLAUSURANDO EL CLUB AZOTECA

El Presidente de la República, CONSIDERANDO: Que por Acuerdo Ejecutivo No 9 dictado el 20 de Enero de 1932 fueron aprobados los Estatutos del Club Azoteca de Managua, fundado el 19 de febrero de 1931;

CONSIDERANDO: Que el mencionado Club, como todas las instituciones similares se halla en la obligación ineludible de cumplir sus propios Estatutos para poder gozar de personería jurídica; y que él ha desatendido diversas disposiciones que perfilan su objetivo, entre otras, la que prohíbe la discusión de asuntos que versen sobre materia política, y la que establece la aceptación en su seno de los familiares de un socio que por su edad no pueden ellos mismos ser miembros del Club.

CONSIDERANDO: A. SOMOZA

Que el Gobierno encarga amablemente toda clase de prerrogativa a los Centros de Cultura y de Recreo pero están en la obligación de vigilar el cumplimiento de las reglas que le han sido aprobadas,

ACUERDA: UNICO: Dejar sin efecto el Acuerdo 2 que se refiere el Considerando 1º, y, por lo tanto, reinar el carácter de persona jurídica que venía gozando el mencionado Club Azoteca de Managua, desde la fecha indicada.

Comuníquese. — Casa Presidencial. — Managua D. N.

TEXTO DE LA RENUNCIA POR EL GENERAL ANASTASIO SOMOZA, CON CARACTER DE IRREVOCABLE, DE SOCIO DEL CLUB AZOTECA

8 de Set. de 1941. Sr. Secretario de la Junta Directiva del Club Azotea Ciudad. Muy señor mío: Por el intermedio de usted, presento ante quien correspondiente, mi renuncia irrevocable de socio de ese Club, con motivo de la descortesía cometida en la persona de mi hijo Anastasio, por los empleados de ese Centro, quienes sin considerar su edad de caballero correcto, y además, de hijo de un socio, le trataron en forma inefablemente reñida con los más elementales deberes de urbanidad, tratamiento que deploro más que si hubiere sido usado contra mi propia persona.

La forma en que el Administrador explicó a mi referido hijo el asunto, pareciera que ha procedido con instrucciones precisas de la Junta Directiva, o de alguno de sus miembros, y en tal virtud lamento que con ello se me confirme lo que desde hace algún tiempo he venido notando, de que se quiere dar orientación política a un Centro Social, mixtificando los verdaderos fines para que fué creado.

NUEVO CENTRO SOCIAL SE RA CONSTITUIDO

Clausurado el Club Azotea, los numerosos miembros de ese centro social, que han presentado y siguen presentando sus renuncias, han dispuesto fundar otro Club, en la Azotea del edificio Pereira, que reúne admirables condiciones para un establecimiento de esa naturaleza. Ya fué pedido ayer por cable un ascensor, para acondicionarlo y prestar facilidades de acceso a ese lugar que sin duda alguna será uno de los más concurridos de la capital.

AYER EN EL CONGRESO

SE INICIO LA DISCUSION DEL DICTAMEN DE MAYORIA SOBRE LA LEGISLACION AEREA

Se comenzó a discutir, en la sesión de ayer, el proyecto de ley general sobre servicios aéreos. La mesa, tal como lo dispone el reglamento, puso a debate el dictamen de mayoría.

Una intervención del representante Martín

El licenciado don Ernesto Martín, manifestó antes de entrar a fondo en la discusión de este negocio, que deseaba hacer constar su más enérgica protesta contra una publicación aparecida en el semanario comunista "Trabajo".

HERVIDERO EN EL PECHO

tos, bronquitis, asma y muchas otras afecciones de los pulmones y vías respiratorias, desaparecen inmediatamente con una cucharada de Jarabe de TABONUCO al GUAYACOL.

Tome TABONUCO y deje de toser

SE CELEBRARA EL DOMINGO EL CINCUENTENARI...

VIENE de la Pág. UNO) la celebración del domingo próximo, se que el lunes se ha manifestado antiazul en esta capital y es en las horas de la mañana concurrida de provincias.

Un manjar de reyes para toda mesa, es el apetitoso

Advertisement for ATUN Tesoro mar DEL MAR, featuring an image of a can and descriptive text.



PAN AMERICAN PACKING CO JOHN G. ROBERTSON, Gerente

Cordial recibimiento dispensó ayer el Club Rotario a los miembros de la Misión Cubana

FUERON SALUDADOS OFICIALMENTE EN NOMBRE DEL CLUB POR DO NMODESTO MARTINEZ.—ASISTIO TAMBIEN EL PROFESOR NORTEAMERICANO DR. AITON El Dr. Gans hizo una magistral presentación de la embajada, con la elocuencia que lo caracteriza.—Brillante conferencia dictó el Dr. Toro

INTEGRADO EL "FRENTE NACIONAL ANTI-NAI" EN TURRIALBA

ANOCHE SE HIZO LA ELECCION DE DIRECTIVA CANTONAL EN EL SALON DE LA MUNICIPALIDAD Preside aquel organismo el diputado don Francisco López Calleja

INTERVINIERON LOS DIPUTADOS DON ERNESTO MARTIN, DON MANUEL MORA Y DON ADRIANO URBINA

El señor Martín desautorizó una publicación aparecida en el semanario comunista "Trabajo"

EL SR. URBINA QUEDO EN EL USO DE LA PALABRA PARA CONTINUAR HOY SU EXPOSICION EN FAVOR DEL DICTAMEN DE MINORIA

Don Adriano Urbina

Hizo luego una extensa y documentada exposición el representante don Adriano Urbina quien dió cuenta a la cámara de los primeros trabajos hechos por él a solicitud del señor secretario de gobernación, en el estudio de un proyecto de ley general sobre servicios aéreos.

Large advertisement for EL DEPARTAMENTO DE RECLAMACIONES TELEFONO 1003, including text about service interruptions and company information.

EL RESURGIMIENTO DE LA PROVINCIA DE LIMON NO ESTRIBA unicamente en la ayuda a determinada actividad agrícola

CONVIENE QUE EL ESTADO POR MEDIO DEL BANCO NACIONAL AYUDE A LOS PRODUCTORES DE CACAO A MANTENER SUS ACTUALES CULTIVOS Pedimos la construcción de 38 millas de carretera de Limón a La Estrella sobre la misma trocha que ocupa la línea férrea

Advertisement for Aceite ARGO, PARA FRITURAS EXQUISITAS, featuring an image of a product can.

RECIBIDO POR EL CLUB ROTARIO DE GUATEMALA NUESTRO MINISTRO EN AQUEL PAIS, SR. ARTURO QUIROS CARRANZA

CONCURRIERON AL ALMUERZO-SESION NUESTRO CONSUL SR. NANNE Y DON ERNESTO ORTIZ

FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO

Large advertisement for FERROCARRIL ELECTRICO AL PACIFICO AVISA al comercio y al público: Que en lo sucesivo y a partir del próximo sábado 20 de los corrientes, la Bodega de Fletes de San José atenderá el recibo y entrega de carga, los sábados hasta las once horas.

BEBIENDO LODO ESTAN LOS VECINOS DEL DISTRITO DE LOURDES DE AGUA CALIENTE

DOS VECES SE HA DECRETADO LA SUMA DE SIETE MIL QUINIENTOS COLONES PARA CONSTRUIR LA CAÑERIA SIN QUE NUNCA SE LES HAYA HECHO EFECTIVO ESE DECRETO

Que pongan impuesto de importación a la sal pero que deroguen el monopolio

No estamos pidiendo privilegios sino que nos dejen en igualdad de condiciones dice don Max Soto Fernández contestando a "Salineros Unidos"

SOSTENGO QUE LA SAL PARA EL GANADO HA DUPLICADO SU PRECIO CON BASE EN EL MONOPOLIO

Lástima que no sea verdad su aseveración al calificarme de millonario cosa que no viene al caso en esta discusión

Don Maximiliano Soto Fernández nos envió ayer, para su publicación, el siguiente artículo en el cual contesta la publicación aparecida en nuestras columnas suscrita por "Salineros Unidos": En LA TRIBUNA de ayer 11 se vienen "Salineros Unidos" con un

tal aseveración, que no viene al caso. Luego dicen que la sal no está a ¢ 22.00 los 100 kilos sino a ¢ 11.00 los 50 kilos, con lo que venimos a quedar en lo mismo o sea que el precio de la sal se ha duplicado, pues antes la carga de 50 kilos se poseguía a ¢ 5.50. Y así los que resultan perjudicados son los pequeños ganaderos a que nos ha oído decir que a los precios actuales, les resulta ya casi imposible salvar sus ganados.

Los señores salineros presupuestan en su artículo una libra de sal al mes por cabeza, cantidad ridícula como lo sabe todo el que intenta algo de ganadería. Con el mismo criterio podrían vendernos una libra de sal por cabeza al año y así les saldrían mejor sus cuentas, sugiriendo para esto, ponerle medidor en la lengua al ganado.

Nadie está pidiendo privilegios, al contrario, que nos dejen en igualdad de condiciones, como quieren SALINEROS UNIDOS o sea que si el ganado tiene impuesto de introducción, que a la sal le pongan asimismo impuesto de introducción para proteger dicha industria, pues de lo que se trata es de derogar el monopolio, por resultar odioso todo monopolio, como se comprobó recientemente con el de la gasolina.

Creo así dejar explicado mi criterio al respecto y complacidos los deseos de los señores del Monopolio de la Sal, de ponernos en igualdad de condiciones.

MAX SOTO FERNANDEZ

Anúnciese en LA TRIBUNA

Un sueño que sustenta

se consigue tomando al acostarse una Pastilla DORMITAL, el remedio eficaz e inofensivo para hacer dormir.

Dormital

Tranquiliza los nervios! Hace dormir como un niño!

150 mil colones para reforzar los capítulos de jornales y compra de materiales para nuevas obras municipales

CINCUENTA MIL COLONES SE DEDICARAN A JORNALES Y CIENTO MIL A COMPRA DE MATERIALES

En los ocho primeros meses del ejercicio fiscal de 1941 la municipalidad ha tenido un superávit de ¢ 178.100,22

EL COMERCIO PRODUJO A LA CORPORACION, DE ENERO A AGOSTO, UNA ENTRADA MAYOR DE LA CALCULADA, QUE ALCANZA A ¢ 69.040,55

Ayer recogimos, de un informe de la auditoría municipal de San José, muy interesantes informes estadísticos relacionados con el movimiento económico del gobierno local, de enero al 31 de agosto del presente año.

Ha sido tan activo el movimiento económico en los ocho primeros meses del ejercicio fiscal de 1941, que los ingresos alcanzan un superávit que alcanza a la suma de ¢ 178.100,22.

Solamente un capítulo, el del comercio, produjo una entrada mayor de la que se calculó, por

valor de ¢ 69.040,55.

Otros capítulos que acusaron superávit, con la respectiva suma, han sido los siguientes: cárnicos, ¢ 51.732,66; cianuros, ¢ 14.104,40; con tribución urbana, ¢ 11.585,76; naves pavimentadas, ¢ 14.128,55. Nuevos otros capítulos que también produjeron más, pero en menor proporción que los citados.

Se necesita reforzar, para lo que falta de este año, y para nuevas obras, dos partidas: jornales, con cincuenta mil colones, y compra de materiales, con cien mil colones.

SUBSANADOS LOS DESPERFECTOS DE LA CAÑERIA DE LIMON

ALGUNOS TUBOS ESTALLARON EN LA MISMA FORMA COMO OCURRIÓ CON LOS DE LA CAÑERIA DE PUNTA-RÉNAS HACE ALGUNOS AÑOS

LIMÓN, 11. (A LA TRIBUNA).—Gracias a la actividad del gobernador e ingeniero Pardo, los desperfectos de la cañería han sido subsanados. Estallaron algunos tubos semejantes a los de la cañería

de Puntarenas. Las condiciones del tiempo son ideales para excursionistas. Limón preparase alegremente para recibir visitantes. —Ricardo Villafañe

LAS INSTITUCIONES PUBLICAS DE COSTA RICA

(VIENE de la Pág. UNO)

Apenas llegados el mayor Eduardo Rincón Gallardo y yo a San José de Costa Rica pudimos advertir que en el aire mismo se respira la democracia y la libertad. En los periódicos había una polémica entre el anterior Presidente de la República, don León Cortés y el actual Primer Magistrado, doctor Rafael Ángel Calderón Guardia. Aquel había lanzado cargos de carácter político contra el sucesor, y éste contestaba demostRANDO, defendiéndose con vigor; pero sin exhibir, en modo alguno, su autoridad y menos todavía su poder. Era una polémica para satisfacer a la opinión pública.

Los periódicos estaban llenos de comentarios en pro y en contra de los polemistas. Y se advertía que sobre las cuestiones personales, campeaba en todo ello un interés más elevado: la Patria.

El periodismo en Costa Rica es vibrante. Sus directores son hombres de acción. A veces este fuego los enemista; pero jamás los aparta del propósito común de engrandecer a su país. Los trabajadores de esos periódicos son grandes batalladores. A primer golpe de vista pareciera ser que esas luchas que sostienen les hubiera producido un espíritu de discordia; pero fuera del campo ideológico, se encuentran vinculados por la comunidad de intereses profesionales.

Esa misma tarde fuimos llevados a la casa del Presidente de la República. Este despacha en su propia residencia. La sala de espera, tapizada de rojo, ostenta los retratos de los prohombres costarricenses. Hay un ambiente hogareño, que sin duda influye en el ánimo del Jefe del Estado para la ponderación y el afecto por su pueblo.

El doctor Calderón Guardia y la inmensa mayoría de los profesionales de su país, son educados en las mejores universidades europeas y por lo tanto sus ideas y sus costumbres, tienen un sello inconfundible. Nada del espíritu de caciquismo; nada de limitación de horizontes. Todo es amplio, culto, civilizado. Sus instituciones públicas están a la misma altura que las de naciones adelantadas.

LA ANESTESIA POR EL ETHER

por RICARDO JIMENEZ NUÑEZ

Folleto de divulgación científica, profusamente ilustrado. UNA EXPERIENCIA DE CUARENTA AÑOS, con cuestiones de especial interés para médicos, dentistas, farmacéuticos, enfermeras, maestros de escuela, colegiales y universitarios.

PROLOGO DEL DR. VALVERDE.

DE VENTA EN LA LIBRERIA ESPAÑOLA — DOS COLONES EL EJEMPLAR

Varias cartas de naturalización concede el poder ejecutivo

DON CARLOS VENTURA SORIANO, DELEGADO AL SEGUNDO CONGRESO INTER-AMERICANO DE TURISMO

Se ha dispuesto de completar la delegación de Costa Rica al segundo congreso interamericano de turismo que se celebrará en México del 15 al 24 de setiembre en curso, con el señor Carlos Ventura Soriano, en calidad de delegado.

Se ha dispuesto, por acuerdo de relaciones exteriores, conceder carta de naturalización a

los señores Ofelio Feoli Granata, Domingo Aronne Mainieri, Demetrio P. rez Terán, Ramón Pujl Lines, Adreina Croceri Bocchino, Victor Manuel Cabrera Hernández.



Encierra el mayor número de ventajas cinematográficas en el menor espacio posible

Por su extraordinaria comodidad y eficiencia, el Cine-Kodak Magazine es el preferido de los que insisten en la calidad—el más fácil de cargar de todas las cámaras de cine de 16 mm. Basta insertarle un "magazine" de película, cerrar la tapa—y a filmar! Además, se puede cambiar la película en blanco y negro por la Kodachrome de colores sin pérdida de film. Con su objetivo Kodak Anastigmático f/1.9 (permutable con siete lentes accesorios), sus tres velocidades y sus ventajas prácticas, el Cine-Kodak Magazine de 16 mm. representa la cumbre de la cinematografía deportiva. Pida hoy mismo una demostración en las casas del ramo.

¡Para los que insisten en lo mejor!

EL CINE-KODAK MAGAZINE

de 16 mm.



periodista norteamericana en Costa Rica. Y con ese afán de exhibir lo deformo o de deformar lo verdadero, habló con gran desprecio de esta nación. Y lo que es peor: habló con ignorancia. Dijo, por ejemplo, que las casas carecían de ventanas, siendo que si algo caracteriza la vivienda costarricense es esa tendencia de abrir a la calle sus amplios ventanales. Pero no se detuvo allí, sino que juzgó totalmente a sus hombres. Y es que, se trata de esos turistas que hasta hace poco pululaban en México con la cámara fotográfica lista para retratar mentidos y perros sarnosos a efecto de "el verdadero México"!

La entrevista terminó sin arreglamiento ni protocolos. Y a partir de ese momento quedamos en libertad de ver, de hablar, de preguntar. Allí no hay quien se oponga a la expresión de cualquier opinión. Uno de los periodistas más importantes tiene esta divisa: "Periódico libre, de un país libre, para hombres libres". Esa tarde en los periódicos vespertinos, aparecía una especie de estamento político de un hombre que ha sido Presidente de la República por dos o tres ocasiones; que es considerado como un patriarca de las instituciones democráticas, don Ricardo Jiménez, quien pedía que al morir, no le hicieran funerales suntuosos, ni le dedicaran ningún monumento, pues que todo era vanidad de vanidades.

Y al anochechar, cuando salíamos del "Club Unión", nos encontramos con que el Presidente de la República se detenía, manejando su coche, sin acompañamiento ninguno, a preguntarme por su amigo el señor Hine, a la puerta misma del Club. Democráticamente se acercó un acompañante nuestro, el señor José Pouzolo, y con afecto y respeto, pasó el brazo por el hombro del Presidente y le dijo: "¿qué hacía por aquí?". "Ya me diréis lo que está planeando

ferencia al asunto dirigi al profesor señor González hace dos días:

Heredia, 8 de Setiembre de 1941

Señor don Luis Felipe González Heredia

Muy distinguido profesor:

Su carta publicada al Lic. don Alejandro Alvarado Quirós, Rector de la Universidad de Costa Rica, contiene una alusión con crítica acerca de un voto mío dado en las asambleas universitarias. Me obliga esto a una explicación la cual doy a usted con el mayor respeto y consideración ya que se que sólo una mala interpretación pudo inclinarme a creer que podría yo haber algo contra una institución a la cual sirvo con lo mejor de mi vida.

No vi durante la discusión en la asamblea ningún peligro para nuestra escuela. Ni en la polémica ni en las mociones hubo propuesta alguna para mover la Escuela de Pedagogía. En este entendimiento lo viéramos en San José fueran construidos en San Pedro.

Deseo manifestar a usted, además, que si la Escuela de Pedagogía hubiera corrido el peligro de ser trasladada a San José, habría sido yo una de las primeras personas en defenderla, porque creo firmemente que Heredia ofrece especiales buenas condiciones para un colegio preparador de maestros. Esbozadas muy someramente, esas condiciones son las siguientes:

1.—Heredia es un tipo de comunidad que ofrece en un espacio pequeño, recursos de ambiente apropiados para una educación activa con significado social. Tener muy cerca de una escuela hogares, parques, comercio, industria, cocinas, estaciones de camión y de ferrocarril, agencias de servicio social, etc., y además, el campo, no es el caso de esta ciudad, es de una importancia enorme porque la comunidad así puede servir de campo de observación y de laboratorio de experiencias educativas.

2.—Heredia es una ciudad tranquila, lo cual la hace propicia para el estudio.

3.—La Escuela de Pedagogía cuenta con una escuela anexa primaria y un kindergarten que pueden considerarse entre los mejores del país. Tiene además las puertas abiertas para la práctica de los estudiantes en las otras escuelas de la ciudad, las cuales trabajan igualmente dentro de propósitos progresivos. Cinco escuelas, ninguna de las cuales está a más de seiscientos varas de la Escuela de Pedagogía, es una ventaja extraordinaria, si se piensa que, algunas semanas, más de ciento cincuenta estudiantes dan lecciones en las aulas primarias.

4.—La vida en Heredia es económicamente más fácil que en San José porque la propiedad es bastante más barata; es por esto, a propósito Heredia para el estudiante pobre de lugares lejanos. Y creo que es en este estudiante en quien debemos pensar preferentemente porque es en el campo y ciudad alejadas de la escuela en donde menos maestros graduados hay y poco lo tanto, donde más se necesitan.

5.—La Escuela de Pedagogía debería organizarse de manera que constituya una unidad integral con su kindergarten, escuela primaria de experimentación, escuela secundaria coeducacional y sección universitaria, porque es la Escuela de Pedagogía la indicada para enseñar nuevos métodos en todos esos niveles de la educación. El hecho de que en Heredia existan juntamente actualmente la escuela secundaria coeducacional y la sección de Pedagogía facilitaría una deseable unificación.

6.—Heredia es una ciudad que coopera por el bien de sus instituciones. Mantener la Escuela de Pedagogía aquí es darle buena suerte porque así contará con la ayuda de los heredianos progresistas que la considerarán como la casa matriz de la cultura de esta ciudad.

De Ud. atenta servidora,

Emma Gamboa

Después de enviada esta carta al señor González, un compañero que estuvo presente en la Asamblea me manifestó que si había habido alusión a la posibilidad de construir la Escuela de Pedagogía en San Pedro, en la parte de la exposición del señor Bartorelli en que se refirió a las construcciones en un lejano futuro de la Universidad que él planeaba. Debo expresar honradamente que no recuerdo esa alusión a la Escuela de Pedagogía y si se me pasó desapercibida fue indudablemente por que aquello no significaba para mí alteración alguna al asunto básico en discusión que era—donde ubicar los edificios que se construirían en San José: Sala Magna, Rectoría, Biblioteca, y Escuelas de Ciencias, Artes, e Ingeniería. Dón da delectera aquí la Escuela de Pedagogía, esa cosa que no entra en nuestra votación, ya que ese no era asunto que nos correspondía dilucidar. Que la Escuela de Pedagogía permanecerá en Heredia era cosa decidida por el Ejecutivo con bastante anterioridad puesto que se hizo ceremonia oficial para colocar la primera piedra del edificio que, con ayuda de la Junta de la Escuela Normal, va a construirse en esta ciudad. El señor Ministro de Educación declaró en aquel acto que la Escuela de Pedagogía quedaría en este lugar. Esto fue reiterado por el señor Rector cuando afirmó ante el vicario el mismo en la Asamblea Universitaria minutos antes de efectuarse la votación. Así pues, no comprendo cómo pudo interpretarse que la votación se refería a la ubicación de la Escuela de Pedagogía. Según mi leal entendimiento, la moción que favorecía que los edificios nuevos que van a levantarse en San José fueran en San Pedro, no afectaban a la Escuela nuestra y creo además que la otra moción: que los edificios nuevos que van a hacerse en San José se construyan donde están Heredia y Derecho no establece que la Escuela de Pedagogía quedara en Heredia. Así las cosas, no creo como mi voto fuera contra la Escuela de Pedagogía en Heredia ni como los votos favoreciendo la otra moción ganaran la partida de la Escuela de Pedagogía en Heredia.

Es FÁCIL... con BON AMI

Se limpian más pronto y más fácilmente los espejos y las ventanas con BON AMI. Porque BON AMI pula el limpiar... dando fulgor sin mancha tanto a bañaderas y fregaderos como a la batería de cocina. Y BON AMI protege también, porque resaca rayos. Ayude Vd. a sus criados a economizar tiempo y trabajo con este limpiador duradero para el hogar.



Pareció ceder a mis consejos; pero no fue así. Y ahora, ya como costarricense, e haciendo punto omiso de que él es mi hijo, me siento contento; lo ha hecho como debiera hacerlo un hombre bueno; Todo esto da una idea, aunque vaga, de la atmósfera que reina en la Biblioteca del Ministerio de Cultura y Juventud, Costa Rica.

Heredia, 9 de setiembre, 1941.

Heredia, 9 de setiembre, 1941.

MUNDO SOCIAL

El gran baile del Club Imperial en el Club Unión

- UN AÑO -

PARA LOS "JOVENES" CATOLICOS ANTI-TOTALITARIOS

Con motivo de la publicación hecha en varios periódicos por alguna o algunas personas, bajo el seudónimo de "jóvenes católicos anti-totalitarios", (y decimos seudónimo por no conocer ninguna asociación que así se llame), nos sentimos obligados a hacer las declaraciones que siguen, ya que consultamos la única organización de jóvenes católicos costarricenses.

a) — Estamos absolutamente de acuerdo con las ideas expresadas por el señor Arzobispo Dr. Sanabria en su manifestación publicada el miércoles 10 de los corrientes, así como en su reportaje aparecido en "La Tribuna" de ayer. Consideramos que, si bien el nazismo es enemigo de la Religión Católica, y por esto debemos combatirlo, no debemos olvidar que igualmente o más anti-religioso es el comunismo marxista, y se puede considerar a ambos como enemigos de la Iglesia. Por lo tanto para combatir a uno de ellos, no debemos, ni abierta ni veladamente, colaborar con el otro, pues esto sería ridículamente absurdo.

b) — Por ser demócratas de verdadera convicción y costarricenses sinceros, consideramos que la verdadera lucha que hemos de sostener contra el totalitarismo consistirá en la purificación y el robustecimiento de nuestra vida democrática, que de muchos defectos adolece, tanto en el orden espiritual como en el económico-social. Por consiguiente, no debemos desperdiciar nuestras energías en objetivos lejanos o apartados de los verdaderos problemas nacionales, como sería empeñarnos en discusiones teóricas o actividades que pudieran favorecer a movimientos de algún tinte demagógico.

c) — Con respecto a la manifestación pública que se efectuará el próximo lunes, queremos reiterar las palabras del Sr. Arzobispo en "La Tribuna" de ayer. Para ser consecuentes con nuestra condición de católicos y ciudadanos de una nación democrática, estamos de lleno con el movimiento anti-totalitario, ya sea anti-nazi, anti-fascista o anti-soviético. Y por eso mismo, estamos contra la participación de comunistas en tales actividades, por lo que eso tiene de ilógico, de absurdo y de peligroso para nuestra vida democrática.

FEDERACION DE ESTUDIANTES CATOLICOS DE COSTA RICA afiliada a C. I. D. E. C.

(Confederación Iberoamericana de Estudiantes Católicos y a "FAX ROMANA")

(Organización Internacional de Universitarios Católicos)



Señorita VIOLETA SOTO FIELD

Como las princesas rubias que embellecieron las Cortes imperiales, así de linda y de majestuosa, ha de admirarse en el gran baile que ofrecerá el Club Imperial en el Club Unión en celebración de la Fiesta de la Independencia. Ayer tarde se nos informó que pa-

ra esa fiesta ha sido invitado el incomparable cantante argentino Hugo del Carril el Rey del Tango. LA TRIBUNA rinde su cariñoso homenaje de admiración, a la señorita Soto Field, con cuya fotografía engalanamos nuestras páginas de hoy.

HOY CARIOSO SALUDO DE CUMPLEAÑOS



Dr. don ANTONIO A. FACIO

Hoy festeja su cumpleaños, el querido y notable doctor don Antonio A. Facio, destacado miembro que tanto honra a la Facultad de Medicina de Costa Rica.

En las falidas del Volcán Irazú hay una meritoria obra que jamás se olvidará en el país, un pabellón de niños para prevenirlos de la "cansada peste blanca" y es a él a quien la patria se la debe. Su admirable labor profesional y su vida de ciudadano modelo y ejemplar no necesita de elogios. Ninguna ocasión más propia como ésta para saludarlo con el afecto que le profesamos, al mismo tiempo que LA TRIBUNA formula cordiales votos porque disfrute de muchos años más de felicidad que tanto se merece.

ENFERMO EL EMPRESARIO DON JOSE RAVENTOS

Ha seguido siendo más satisfactorio el estado de salud del joven empresario don José Raventos, quien desde hace varios días guar- da cama. LA TRIBUNA desea su pronto restablecimiento.

DISTINGUIDO ENFERMO

Se encuentra delicado de salud en esta capital, el Hon. señor Dr. don Pedro Hurtado Peña, cónsul

general de la hermana república de Guatemala en Costa Rica. LA TRIBUNA formula sinceros votos porque restablezca pronto.

GRAN BAILE DE INDEPENDENCIA

DARA EL

CENTRO CULTURA SOCIAL DE TIBAS

A LAS 2 p. m. DEL PROXIMO DOMINGO 14

2 Orquestas: BARIMBA COSTA RICA y WILSON'S BOYS

— CUOTA C 2.00 —

El sentido fallecimiento de doña Carlota Bonilla de Serrano

Ayer el ambiente social capitalino fue dolorosamente impresionado, con el sentido fallecimiento de la respetable señora doña Carlota Bonilla de Serrano, estimable madre, modelo de virtudes, cuya muerte enluta a familias altamente apreciadas y dignas de la mayor consideración. Esta triste noticia la consignamos con el sentimiento de la más viva pena. Constantemente estuvimos dando cuenta de su enfermedad, con los anhelos de que de un momento a otro se experimentara un cambio en su organismo, pero desafortunadamente fueron distintos los designios del destino y anoche dejó de existir en medio de la aflicción más honda de sus seres amados.

En la mañana de hoy se verificarán los funerales y entierro. LA TRIBUNA al deplorar tan sensible desgracia, envía su más sentida condolencia a sus hijos; a sus hermanos; a sus sobrinos; a sus nietos y a todos los demás deudos en general.



MARIA EUGENIA MEZA E.

Su nombre evoca el de una niña angelical que así se llamó y que fue tan linda y tan adorable como ella. Esta graciosa niñita pertenece al hogar formado por los jóvenes esposos el Sr. don José Luis Meza y de doña Julieta Esquivel de Meza. "LA TRIBUNA" las saludó cariñosamente deseándoles muchísimas felicidades en el día de hoy que festeja su cumpleaños.



MANOS ARISTOCRATICAS

con Esmaltes PEGGY SAGE

Póngase usted los Esmaltes Peggy Sage y quedará asombrada de la belleza tan original que impartirán, quedará asombrada de su gran duración sin rayarse sin perder el brillo y sin desprenderse... Hay muchos tonos Peggy Sage, a cual más exótico... Empezle a usarlos hoy mismo.

PEGGY SAGE

CARLOTA BONILLA v. DE SERRANO

HA MUERTO

(Confortada con los Santos Sacramentos)

Su hermana Luisa Bonilla Aguilar, sus hijas Enrique y Emilia Herrera, Natalia Serrano, Alfredo y Ana María Chavarría, Alfredo y Rosalía Serrano, Luis Enrique Serrano, Manuel Antonio y Celinita Serrano, Segismundo y Carmen Clavel, Braulio y Claudia Odio, Arturo y Claudia Serrano, Margarita Serrano, Carlos Alberto y Dorothy Serrano, Abel y Marta Guier, nietos, sobrinos y demás familia, pasan por la pena de comunicarlo a sus amistades y les ruegan asistir a los funerales que se verificarán hoy, a las nueve y media horas, en la Iglesia del Carmen y luego acompañar sus restos al cementerio General.

San José, 12 de Setiembre de 1941.

(No hay invitaciones personales).

BANQUETE EN NICARAGUA EN HONOR DE LOS NUEVOS DIPLOMATICOS NICARAGUENSES EN COSTA RICA

Anoche en el Gran Hotel en la hermana república de Nicaragua, fueron agasajados con un sumptuoso banquete, el Excmo. señor Dr. don Roberto González, nuevo ministro de la nación del norte en Costa Rica y su estimable señora esposa doña Mercedes López de González. Entre los asistentes figuraron el Excmo. señor general don Anastasio Somoza, presidente de la república y su señora esposa doña Salvadorita De Bayle de Somoza y su bella hija Lilliam, altos funcionarios del gobierno nicaragüense, del cuerpo diplomático y de la alta sociedad de aquel país. Fue un festival lleno de elegancia y de esplendor.

CUMPLEAÑOS

Hoy cumple años, la culta señora doña Emilia de Collado. LA TRIBUNA la felicita muy atentamente.

En el día de su cumpleaños le deseamos toda clase de felicidad y a la simpática señora doña E. tenita M. de Fernández.

Hoy cumple años la estimable señorita Adela Beceche Cañas, altamente apreciada en la sociedad costarricense. LA TRIBUNA se complace en felicitarla con especial atención.

Hoy celebra su natalicio don Alejandro González. Lo saludamos.

DOLENCIA

Ha continuado muy enfermo don Alberto T. Bienes. Lamentamos su dolencia, deseando que restablezca pronto.

HOY PARA ESTADOS UNIDOS

Hoy sale para los Estados Unidos de Norte América, donde continuará sus estudios profesionales nuestro buen amigo, el joven don Hernán J. Facio. LA TRIBUNA le desea su afectuoso saludo de despedida, deseándole una feliz y ventosa y muchos éxitos en el exterior.

RECEPCION EN LA LEGACION DE MEXICO

Mucho agradeceremos el envío de la presente invitación: El Encargado de Negocios de México, tiene el honor de invitarle a usted a la recepción que tendrá lugar el martes 16 del actual a las once horas, en la Legación, con motivo del CXXXI Aniversario de la Proclamación de la Independencia Nacional. San José, Costa Rica de 1941.

DE TURRIALBA

Procedente de Turrialba se encuentra en San José la estimable señora madre de nuestro buen amigo, el joven don Guillermo Pérez Fumero.

RESTABLECIMIENTO

Con placer consignamos el restablecimiento de la bella señorita Isabel Mérida, al mismo tiempo que deseamos que su salud vuelva a alterarse.

SOLO PARA MUJER

Si la nerviosidad, el insomnio y otros trastornos semejantes asociados con los desarreglos funcionales propios de la mujer no la dejan disfrutar de la vida—tome el Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham! Famoso desde hace más de 80 años como benéfica ayuda para las mujeres de todas las edades durante esos días "difíciles". ¡Vale la pena probarlo!

Exija el legítimo Compuesto Vegetal de Lydia E. Pinkham.

ENFERMOS LOS ESPOSOS LUISADA GUARDIA

Han seguido un tanto mejor de su enfermedad que los ha obligado a guardar cama, el culto doctor don Roberto Quesada y su señora esposa, doña Florita Guardia Montalegre de Quesada. LA TRIBUNA espera tener el gusto de anunciar su pronto bienestar.

ESPECIALISTA Digestión y Urinarias

DR. JOSE B. GONZALEZ

Universidad Madrid. Hizo tres viajes en ampliación de estudios al Norte de América

Domingos ve gratis enfermos pobres de 7 a 9

— 100 varas al norte del Hotel Europa —

— TELEFONO 2642 —

CLUB IMPERIAL

Por este medio se invita a los señores Socios y amistades y a los Socios del Club Unión, al Baile de Gala que se ofrecerá el próximo 14 del presente mes, en celebración del CXX aniversario de la Independencia Nacional, a las veintinueve horas y media (9 y 30 p. m.) y que tendrá verificativo en los salones del Club Unión.

A la media noche será elegida la Reina del Club Imperial 1941-1942, siendo coronada luego por la actual Reina. — Inmediatamente será ejecutado un Tango Argentino, por estimables jóvenes y damitas.

Smoking o traje negro. — Maestro Barquero con doce profesores

Caballeros NO SOCIOS del Club Imperial y Club Unión C 5.00

NOTA IMPORTANTE.—Los recibos pueden retirarse en la Venta de Revistas situada en el interior del Correo Nacional, la que permanecerá abierta hasta las doce p. m. LA DIRECTIVA.

A petición de numerosas personas La Orquesta del Maestro Barquero ejecutará "La Hora de los Recuerdos".

¡He aquí un gran postre! Listo para cocinar... PUDIN ROYAL de TAPIOCA



Las Gelatinas y los Pudines ROYAL son hechos por los fabricantes del Polvo Royal

Sólo hay que añadir leche. ¡Y tiene el delicioso sabor de un pudín hecho en casa! ¡Qué ventaja! ¡Qué facilidad!

En un momento sirve usted uno de los postres más sabrosos que su familia ha probado. El nuevo Pudín Royal de Tapioca — sabor de Vainilla — viene listo para cocinar. Sólo hay que añadir leche y hacerle hervir. Sirvalo solo... o con frutas, nueces u otro aderezo. Y es fácil dar variedad cada vez que se sirva este delicioso pudín. ¡Compre un paquete de Pudín Royal de Tapioca mañana mismo!

DAMA ENFERMA

Guarda cama un tanto delicada de salud, la estimable señora doña Beña González de Gerli. LA TRIBUNA desea su pronto restablecimiento.



Un lápiz labial único porque es diferente en cada rostro y primoroso en todos.

TANGEE

DISPEDIA El próximo sábado en la tarde en la casa de habitación de la familia Chincón Castro, los compañeros de estudio de la señorita Ida Gil, por la obscuridad un hogar en un rincón de San José, Costa Rica, se a los Estados Unidos.

La gente distinguida se peina con Glostora

La gente distinguida se peina con Glostora porque este producto, exquisitamente perfumado, suaviza el cabello, lo vuelve dócil por muy reacio que sea, y lo mantiene bien peinado, brillante y sedoso. Glostora, además, tonifica el cuero cabelludo. No se trata de un fijador común que empasta el cabello. Use Glostora Ud. también.



DA ELEGANCIA Y ESPLENDOR AL CABELLO

Fallecimiento de doña Elena de Trigueros en El Salvador

El cable con su acostumbrado laconismo trajo a sus familiares en Costa Rica, la dolorosa noticia de haber fallecido en la hermana república de El Salvador, la honorable matrona doña Elena de Trigueros, quien radió también en nuestra patria. Su muerte ha causado general consternación en la sociedad salvadoreña donde gozaba de merecida estimación y de merecidas simpatías, pues fueron múltiples las virtudes que la distinguían. LA TRIBUNA al lamentar tan infausta nueva, envía su condolencia a todos sus deudos, especialmente a sus hijos don Ernesto Trigueros y a doña Virginia Castro Odio de Trigueros, residentes en nuestro país; a su sobrina doña Mercedes de Domínguez y a todos los demás familiares.



Doña ELENA DE TRIGUEROS

No halla empleo... ¡DEBIERA HALLAR A MUM!

Siempre le dan la misma respuesta: "No hay vacantes..." Ella no advierte que el baño diario corrige los efectos desagradables del sudor anterior y sólo protege brevemente. Mum, la crema desodorante, impide el olor de la transpiración por venir—y protege todo un día! Se aplica en 30 segundos: no daña la ropa ni irrita la piel. Verá que la recibirá mejor si Ud. usa Mum. Comprela en su botica.



Use Mum también en las toallas higiénicas para asegurar su pulcritud

MUM QUITA EL OLOI DEL SUDOR



Para lo que Ud. necesite

AVISOS ECONOMICOS

efectivos por muy leídos

Los avisos económicos que se inserten en esta sección se registrarán por la siguiente tarifa: veinte palabras: un colón, por cada inserción. — Cuatro será el número menor de publicaciones. Cinco centimos por cada palabra más

CHOFER EXPERTO SE NECESITA PARA CASA PARTICULAR. Inútil presentarse si no es con buenas recomendaciones. Teléfono 2429, de 1 a 5 p. m. 726

EL COSTA RICA DRY CLEANING CUENTA. PARA servirlo bien, con un equipo moderno de maquinaria. Nada hay oculto. Se trabaja a la vista del público. Visítenos, compare, aprecie, juzgue. Paseo Estudiantes. Tel. 4096. 424

LO QUE UD. BUSCA, AL PRECIO QUE UD. NECESITA, lo encuentra en la MUEBLERIA ENRIQUE GOMEZ, C.Ú. Única especializada en compra, venta, cambio y alquilar de muebles. 125 varas al Sur de la Botica "La Violeta", Calle 3. Avenidas 2 - 4. Teléfono 3396. 649

ALQUILASE 1º DE OCTUBRE en adelante, casa moderna amueblada, rodeada jardines situada Paseo Colón, 200 varas Oeste Obelisco. Teléfono 3087. 763

DERECHO DE TELEFONO. Compró uno. José María Araya Dávila. Abogado, 200 varas al Sur Hotel Costa Rica. 764

SE ALQUILA CASA enteramente amueblada, frente al Parque Morazán, sala, comedor, tres dormitorios y doble servicio sanitario. Teléfono 2467. 762

100 VARAS PARQUE CENTRAL vendemos casa, cómoda. Lotes construir lado Parque Morazán. Plaza González Víquez, Carlos Mora Poveda. Teléfono 3870. 765

ALQUILANSE EN CASA honorable habitaciones contra temblores, con o sin muebles, alimentación variada. Envíanses también cubiertos a domicilio. Teléfono 4617. 766

BICICLETA EN PERFECTO estado se vende. Llame Teléfono 3232. Paseo Sarmiento 315. 754

SE VENDE CARRO HUDSON, modelo 112 de 1938 con radio, llantas, carrocería y tapicería en perfecto estado. Kilometraje menos de 18000. Sin intermediarios. Llame "Gerardo". Teléfono 4978. 742

PANADERIA BIEN SITUADA, con nombre acreditado y magnífico despacho, vendo por no poder atender personalmente. Para informes con R. B. Apartado 381. 759

TENGO PARA ALQUILAR dos casas nuevas contra temblores en el Barrio México. C. 70.00. Margarita Noguera. Teléfono 4831. 760

COMPETENTE CONTABILISTA, y excelente corresponsal Inglés-Español. Buen agente vendedor ofrece. Escribir a A. B. TRIBUNA. 743

ALQUILASE CASA EN CORONADO frente carretera a persona responsable. Diríjase a Tel. 3802 o Apartado 738. San José. 741

DERECHO DE LUZ SIN medidor se vende. 2 calentadores, nevera, plancha, radio, y 16 luces noche. Informes Teléfono 4056. Se compra derecho medidor. 753

SE ALQUILA A PERSONA responsable, apartamento amueblado, recién construido, con todo confort, doble servicio sanitario, agua caliente. Todos los muebles nuevos. Informarán en Lechería Robertson. 748

LOCALES DE COMERCIO: diez por diez con servicio sanitario, lavatorio, doble vitrina, magnífica apariencia, 75 varas norte Poás. Precio C. 80. Otro denominado Chapultepec. 100 varas Oeste casa del Dr. Grillo con servicios sanitarios y bodega aparte; mide 12 por 10. Precio C. 50. Humberto Córdoba, 75 Norte Poás Paso de la Vaca. 731

SE VENDE PULPERIA muy buena clientela y magnífico punto; y una casa con facilidades de pago; entendiendo al teléfono 4667. 750

INDUSTRIALES: SE DA en arriendo una concesión de fuerza eléctrica de cincuenta caballos. Informes: oficina del Lic. Alberto Echeandí M. 730

TENGO PARA VENDER A precio de quema 2000 discos para Vitrola completamente nuevos, Manuel Alvarado Bodega Banco Costa Rica. 735

OPORTUNIDAD: Vendemos una catadora para café, una máquina pizar mangle, una máquina de aplanchar ropa suela y un registrador "Remington Rand Kardex". Julio Sánchez L. Suc. Herey día. 736

SE ALQUILA EN CASA DE familia extranjera apartamentos y cuartos, con alimentación. Todo confort, baño, agua caliente, jardines espaciosos. Tennis, piscina y garage. Principios Paseo Colón. Teléfono 4823. 739

APARTAMENTO se alquila. Dos habitaciones, servicio, patio. Entrada independiente. 250 varas Norte de Paquetes Postales. Teléfono 2308. 747

CEDRO AMARGO DEL Pacífico, en trozas, desde C. 0.22 céntimos la pulgada. Aserradero Alejo Aguilar Bolandí. Teléfono 2875, Frente Bodegas Ferrocarril al Pacífico. 751

LUNA DE CAFE, PARA época, a C. 12.50 carretada. Rafael Gallegos. Tel. 3886. Mercado Central. 744

PORTAMONEDA CAFE perdida 25 varas norte pulperia La California el martes al medio día. Haré buena gratificación a quien la devuelva. Informes: Teléfono 3570. 746

DE OCASION. Autorizado por los dueños vendo hermosa casa en el Barrio Otoya, que tiene un gravamen en Banco del Estado, y a precio equitativo. Alejandro Alvarado Quiros. 732

ALQUILASE CASA MODERNA; de cemento, propia familia pagueña; 150 varas Sur Gobernación; precio C. 90.00. Carlos Gutiérrez Urtecho. 752

CASA MODERNA Y BIEN situada en Paseo Colón. Muy confortable, higiénica y contra temblores. Se da en alquiler desde el 1º de octubre en adelante. Llamar teléfono 4576. 734

FAMILIA EXTRANJERA desea alquilar casa grande amueblada. En San José o en el campo. Teléfono 5515. 740

SEÑORITAS DE BUENA presencia y con buenas recomendaciones, se necesitan para dependientes en "El Galizito". 738

MUCHACHO QUE HABLE y escriba inglés, además que sepa mecanografía, se necesita para casa de comercio. Escribiendo al apartado N.º 577 enviando una fotografía. 722

ELYMOUTH 1937, EN PERFECTO estado, se vende en el Almacén Chrysler, Frente al Parque Morazán. 737

TEJAS DE LA DE LA DRILLERIA Barboza se necesitan 200. Informes al Teléfono 4493. 733

FORD 1936 SEDAN, SE vende. Está en muy buen estado con llantas nuevas. Teléfono 4483. 727

CASA RECIENTE CONSTRUIDA, tres dormitorios, dos baños, agua caliente, confortablemente amueblada, rodeada de jardines, se alquila. Infórmese teléfono 2779, o apartado 1175. 723

AGRICULTORES: VENGAN los Tractores Oruga de 18 HP. que ya llegaron. El asombro, la admiración. González Calderón E Agencia DODGE. 729

SEMILLAS "QUE NACEN": Repollo, Remolacha, Vainica mantequilla, verde y amarilla, y de toda clase de hortaliza. "La Chacra". Pasaje Jiménez. 724

KOLE ASTIER - LIXANTINA, Arheel, sustitutos de Yatren y Stovarsol, ofrece a los mejores precios "Botica Solera". 725

APARTAMENTO PARA soltero o pareja sin hijos muy completo, altos esquinas frente Escuela Porfirio Brea se alquila persona responsable. Tel. 4222. 728

CASA AMUEBLADA, HIGIENICA, toda comodidad, se alquila a persona responsable sin niños. Frente Beneficio Dent. Sobre calle pavimentada. Apartado 271. 693

ESPECIALISTA DIGESTION y Urológicas. Dr. José B. González. Universidad Madrid. Hizo tres viajes en ampliación de estudios al N. de América. 100 varas al Norte del Hotel Europa. Teléfono 2642. 713

ACEITE DIESEL SE VENDE una partida a precio de ganga. Tel. 3603. Ap. 343. 484

LOCION MARVEK es el mejor TONICO para el cabello. No importa que Ud. no tenga caspa o seborrea. MARVEK evita que contraiga el microrganismo que produce esas enfermedades del cabello. Compre hoy mismo LOCION MARVEK y úselo. De venta en todas las farmacias. 634

CANAS... CANAS... CANAS Elimine esas canas que le hacen aparentar más edad. La LOCION MARVEK NUTRE la raíz del cabello, hace desaparecer la caspa y la seborrea y devuelve al cabello SU COLOR NATURAL. NO ES UN TINTE. De venta en todas las Farmacias. 633

Gadi Victor Cordero 586

RIELES DE 12 LBS. SE venden de ocasion. Tel. 2278 483.

CERRADO el 14 y 15 de Setiembre RECUERDELO USTED Y CON ANTICIPACION COMPRE LO QUE LE FALTE PARA SUS FESTEJOS ALMACEN ROBERT

NO HABRA TIROS A MENOS QUE ALEMANIA LOS SIGA BUSCANDO - UNA ULTIMA ADVERTENCIA.

(VIENE DE LA PÁG. UNO) — No deja la menor duda de la nacionalidad del submarino. Hace cinco días que un barco de la marina americana de patrullaje recogió tres sobrevivientes de un barco de propiedad de americanos que navegaba con bandera panameña, el cual había sido hundido, por un torpedero y luego encenado el 17 de agosto cerca de Groenlandia cuando transportaba provisiones hacia Islandia. Se teme que los otros miembros de la tripulación se hayan perdido, y en vista de la presencia de submarinos alemanes en la vecindad del ataque, no queda lugar a duda de que nacionalidad era el atacante. Hace solo cinco días que otro barco mercante americano el "Steel Seafarer" fue hundido en el Mar Rojo por aviones alemanes, a 220 millas al sur del Canal de Suez, cuando se encontraba en camino a Egipto. Cuatro de los cinco barcos americanos hundidos enarbolaban la bandera de Estados Unidos perfectamente visible, y dos de ellos eran barcos de guerra americanos. El quinto barco hundido enarbolaba la bandera panameña. Ahí en vista de todos estos hechos, nosotros los americanos nos hemos mantenido firmes en nuestra fe democrática y no creemos que por el solo hecho de un acto de piratería aislado, debamos entrar en guerra contra una nación. No estamos histéricos ni hemos perdido los sentidos. De manera que lo que estoy pensando y diciendo no sólo se relaciona con un caso aislado, pero nosotros los americanos estamos partiendo de un punto de vista de altura en cuanto se refiere a los acontecimientos de tierra y mar, los cuales deben ser considerados como ejemplo de la pauta a seguir en el mundo. No sería digno de una gran nación el exagerar los acontecimientos, ni enardecerse por un solo acto de violencia, pero sería inexcusable el aminorar la trascendencia de tales acontecimientos en vista de la evidencia que prueba hasta la saciedad, el hecho que tales incidentes no son casos aislados sino parte de un plan general. Lo más importante de todo esto, es que tales actos de piratería son una manifestación de los designios nazis, los cuales han sido bien claros para el pueblo americano por mucho tiempo. Son los designios nazis abolir la libre navegación y adquirir el control absoluto y el dominio de los mares en beneficio propio, porque con el control de los mares en sus manos, la vía estaría libre para su siguiente paso, — la dominación de los Estados Unidos y el Hemisferio Occidental por medio de la fuerza. — Si el control de los mares estuviera en manos de los nazis, ningún barco mercante de los Estados Unidos o de alguna otra nación americana podría comerciar pacíficamente, excepto que se conciliarara con esta tiránica fuerza extranjera. El océano Atlántico que siempre ha sido libre y que siempre deberá conervarse al servicio de todas las naciones, se tornaría mortal para el comercio, para nuestras costas y aún, a todo, el territorio de los Estados Unidos. El gobierno de Hitler en connivencia con la ley marítima y el derecho, reconocidos de todas las naciones, ha presuntamente declarado el papel de grandes áreas de mares, inclusive, extensiones del hemisferio occidental, deben cerrarse y que ningún buque pueda entrar a ellas con ningún propósito, salvo riesgo de ser hundido. Realmente, hundiendo buques a voluntad, sin previo aviso en áreas ampliamente separadas entre sí, tanto dentro como fuera de esas pretendidas zonas. Esta tentativa nazi de apoderarse del control de los mares sólo es la contraparte de campañas nazis desarrollándose a través de todo el hemisferio occidental, todos ellos tendientes al mismo fin. Los guardias avanzados de Hitler que no son sólo sus propios agentes, sino sus embajadores entre nosotros, han tratado de preparar para el baluarte el nuevo mundo y utilizarlo apenas logre el control del océano. Sus intrigas, complots, maquinarias y sabotajes en el nuevo mundo, son todos conocidos por el gobierno de Estados Unidos. La conspiración ha seguido a la conspiración. Se recuerdan claramente los complots nazis en Uruguay, Argentina y Bolivia. En las últimas semanas descubriéronse campos de aterrizar seguros en Colombia, a fácil alcance del Canal de Panamá. Podría multiplicar ejemplos. Hitler sabe muy bien lo que desea. Para su última instancia en el logro de la dominación mundial, debe obtener el dominio de los mares. Él sabe que debe ante todo, destruir el puente de buques que estamos construyendo a través del Atlántico por el cual continuaremos enviando instrumentos de guerra, para ayudar a destruirlo a él y a todas sus obras. Debe borrar nuestro servicio

de vigilancia en mar y aire. Debe reducir, a silencio a la flota británica. Es preciso explicar siempre que la gente gusta aferrarse en la creencia de que la escuadra americana brinda protección invulnerable; pero esto sólo es, ficticio si la escuadra británica sobrevive. Es cuestión de aritmética elemental. En el caso de que Hitler dominara Europa, en las Islas Británicas y el Extremo Oriente formaría la escuadra naval del eje que trataría de dominar el resto del mundo, disponiendo del doble de hombres, materiales, etc., que pudieran aportar todas las naciones americanas reunidas, y su poderío no sería sólo mayor sino tal vez del triple de lo que al presente podríamos oponer. Aún en el caso de que los Estados Unidos quisieran doblar o triplicar el tamaño de su marina de guerra, las potencias del eje tendrían en sus manos la fuerza en hombres y recursos necesario para enfrentarse a nosotros, varias veces mayores de las que podríamos enfrentarnos.

Es tiempo que todos los americanos dejemos la ilusión romántica de seguir viviendo feliz y pacíficamente si los nazis llegaran a dominar el mundo. Generación tras generación de americanos han batallado por la política de la libertad de los mares. Esa política muy simple en sí, es fundamental — quiere decir que no hay nación que tenga el derecho de hacer que los mares del mundo a gran distancia del teatro de una guerra, inseguros para el comercio de las demás naciones. Esa ha sido nuestra política — probada una y otra vez — en toda nuestra historia. Esta política ha sido aplicada desde tiempos inmemoriales — y todavía, se aplica — no solamente en cuanto se refiere al Atlántico sino también al Pacífico y todos los otros mares del mundo. La guerra submarina sin restricciones en el año 1941 constituye una agresión a aquella histórica política americana de libertad de los mares. Es muy claro que ahora Hitler ha comenzado su campaña para controlar los mares por medio de la fuerza para hacer desparecer cualquier vestigio de derecho internacional y de humanidad. Sus intenciones se ven bien claras. Los americanos no podemos seguirnos ilusionando, de si Hitler tiene o no interés en el Hemisferio Occidental. Eso se ve claro. Son cartelines que el Gran Océano nos trae de él. Eso no lo puede crear ningún americano de visión que mire la realidad a la cara, pues todos esos acontecimientos — movimientos de la marina de guerra alemana y las repetidas pruebas que ha dado el gobierno alemán, con prueba suficiente de que no tiene respeto para las leyes internacionales, que no abra ninguna actitud de recencia, contra las naciones neutrales o la vida de sus ciudadanos. Nosotros los americanos estamos frente a frente, no de teorías abstractas, sino de hechos crueles e inexorables.

HELADOS Polo-Crim AUMENTARON SUS VENTAS DOS REPARTOS MAÑANA Y TARDE PIDALOS HOY MISMO AL TELEFONO 4914 POLO - CRIM el helado que más se VENDE

lo que nosotros los americanos digamos o publiquemos acerca de ellos. Nosotros no podemos exterminar el nazismo con el uso de diabáticos de largo alcance, pero cuando usted ve una avestruz lista a morder usted no aguarda hasta que rugiera para aplastarle la cabeza. Estos submarinos nazis son casacaes en el Atlántico — ancazan las rutas marítimas, desafian nuestra soberanía, ellos atacan — nuestros más preciados derechos cuando atacan nuestros barcos bajo la bandera de los Estados Unidos, símbolos de nuestra independencia, nuestra libertad y nuestra propia vida. Es claro para todos los americanos, que el momento ha llegado de que nos defendamos. La continuación de los ataques en las aguas americanas o en aguas que puedan ser usadas para atacarnos, inevitablemente debilitará las capacidades de los pueblos americanos para defenderse del hitlerismo. No divaguemos. No nos reguemos si los americanos deben empezar a defenderse después del quinto o del décimo ataque. El momento de la defensa es ahora. No digamos "nos defenderemos solamente cuando el torpedero que nos disparan llegó a su destino" o cuando los tripulantes del barco, pericieron ahogados. Este es el momento de prevenir de los ataques. Si los submarinos y los corsarios atacan en aguas distantes, lo mismo pueden atacar en nuestras propias costas; su presencia en aguas que Estados Unidos considera vitales para su defensa constituye un ataque. En aguas que consideramos vitales para nuestra defensa, los vijones y los barcos de guerra americanos, no aguardarán hasta que los submarinos o corsarios del eje disparen el golpe mortal. Nuestras patrullas aéreas y navales sobre grandes extensiones del Atlántico, están encargadas del deber de mantener la política americana de libertad en los mares. Esto significa sencillamente que nuestros aviones y barcos de guerra protegerán todos los batos mercantes no sólo americanos sino de cualquier nacionalidad, que trafiquen por lo que consideramos nuestras aguas defensivas. Se les protegerá contra los corsarios "situación que no es nueva". El segundo presidente de los Estados Unidos John Adams ordenó a los barcos de guerra americanos que limpiaran de piratas y buques de guerra europeos que infestaban las aguas del Caribe y de los mares de Sud América, destruyendo el comercio marítimo americano. El tercer presidente de los Estados Unidos Thomas Jefferson ordenó a la marina de guerra americana que limpiara de corsarios procedentes de las naciones del Africa del Norte y los cuales actuaban en contra del comercio de los Estados Unidos, todos los mares. Mi obligación como presidente es histórica; es muy clara; no la puedo rehuir: No es un acto de guerra de nuestra parte cuando decidimos proteger los mares vitales para la defensa americana; la agresión no es nuestra; nuestra es la defensa — pero que está advertencia sea clara — de ahora en adelante los navios de guerra alemanes o italianos que entren en las aguas cuya protección es vital para la defensa de los Estados Unidos, lo hacen a su propio riesgo. Los órdenes que he dado como comandante en jefe de la Armada y la Marina son de llevar a efecto esta política inmediatamente; la responsabilidad total de los daños sobre Alemania; no habrá tícos a menos que Alemania los siga buscando, ese es mi deber en esta crisis, ese es el derecho muy claro de esta nación soberana, ese es el único paso posible si hemos de mantener esta valla defensiva alrededor del Hemisferio Occidental. Yo no me hago ilusiones acerca de la gravedad de este paso que damos; no he llegado a esa decisión sin pensar los pros y los contras de la misma, es el resultado de meses de constante pensar y orar;

CANCELADA LA MATRICULA COSTARRICENSE

VIENE DE LA PÁG. UNO autoridades portuarias a practicar un registro y una inspección en esa nave. SE CONTRAVENIAN LAS LEYES TICAS DE NAVEGACION El resultado de esa investigación dió por resultado constatar que las sospechas que se tenían eran fundadas. El "Amano" no se sujetaba a lo que determinan las leyes de navegación de Costa Rica. El barco tenía una tripulación casi en su totalidad extranjera, cuando por ley debería tener por lo menos el cincuenta por ciento de costarricenses. También se comprobaron varias denuncias, por lo que se elevó inmediatamente a la Secretaría de Seguridad Pública un informe conteniendo todas esas y otras apreciaciones. UNA MEDIDA DRÁSTICA Hoy mismo la Secretaría de Seguridad Pública procedió a ordenar la cancelación de la matrícula costarricense a ese barco, al que se impone además, el fuerte impuesto para naves extranjeras que habla dejado de cubrir mientras lo cobijó la ley nacional de navegación. DESDE HOY IZARA BANDERA JAPONESA Y la bandera japonesa volverá a ser izada en los mástiles del "Amano" desde hoy. Tal es en síntesis, la nota sensacional en todos los círculos portuarios, donde se sigue haciendo los más variados comentarios, no sin antes afirmarse oficialmente que se seguirá procediendo en igual forma con todos aquellos barcos extranjeros que habiendo optado la bandera costarricense, no se ajusten estrictamente a la que las leyes nacionales determinan. Estrada Delgadillo, Corresponsal.

JUNTA DE CONTROL Y EXPORTACION DE PRODUCTOS Número en orden de presentación, por categorías de la última solicitud autorizada para el pago de FACTURAS DE IMPORTACION: 1ª Categoría, N.º 17327. 2ª Categoría B, N.º 17387. 2ª Categoría C, N.º 7382. San José, Set. 11 de 1941.

He aquí el purgante eficaz y de fácil aboragado. Suave e inofensivo para todas las edades. LAXOL El Purgante de Confianza Mejor que el Aceite de Ricino

ALEMANIA LLEGARA HASTA EL ULTIMO SACRIFICIO POR APODERARSE DE LENINGRADO A LA MAYOR BREVEDAD

ALEMANIA LLEGARA AL LIMITE DEL SACRIFICIO CON TAL DE CAPTURAR LENINGRADO ANTES DEL INVIERNO

LONDRES, 11. UP. — Se anuncia que han empezado las nevadas en Finlandia, mientras en el frente oriental millones de alemanes y rusos luchan desesperadamente no sólo en el frente, sino contra el tiempo. Los rusos tratan de estabilizar el frente, mientras los alemanes tratan de avanzar una victoria que justificque el sacrificio de vidas y material que están haciendo. La guerra de Leningrado continúa y el martes comenzaron las nevadas en el norte de Finlandia de donde avanzaban hacia el sur en el curso de unas pocas semanas para cubrir el frente oriental durante el invierno ruso, lo que permitirá a los rusos estabilizar sus líneas. Tan urgente es para los alemanes la necesidad de conseguir una victoria resonante o por lo menos capturar Leningrado antes del invierno que entre los militares sobre arraigó la creencia de que si no tienen éxito otros medios, el alto comando alemán tratará de arrojarse millones de paracaídas desde las líneas rusas para vencer o morir. En estas autoridades se manifestó que el parecer de los alemanes ha iniciado un nuevo ataque en la región de Wurmank, sin dar más detalles, pero indicando que posiblemente es una operación de importancia.

DURAS LUCHAS ENTRE GUERRILLEROS SERBIOS Y CROATAS

BERLIN, 11. UP. — Ejemplar de la edición en lengua alemana de la revista croata "Za Dom", que han llegado a esta capital informan que continúa tanto en Croacia como en Bosnia la lucha entre las bandas de guerrilleros serbios y las tropas croatas. Restos del ejército yugoslavo se ocultan en las montañas, hallándose equipados con grandes cantidades de revólveres, fusiles, ametralladoras, municiones y hasta bombas. Los serbios, según la revista atacaron la aldea croata de Ursenje el día nueve de agosto dando muerte a casi todos sus habitantes que eran unos ochocientos e izaron la bandera roja en la plaza del mercado. La revista informa asimismo que los grupos de guerrilleros cortan las comunicaciones telefónicas, y telegráficas y atacan a los gendarmes croatas. Dice finalmente que reman condiciones en Serbia propiamente dicha y en Montenegro donde según se afirma los guerrilleros operan siguiendo instrucciones recibidas de los rusos.

CASI PARALIZADAS LAS ACCIONES MILITARES EN LOS FUENTES CENTRAL Y DE UKRANIA

BERLIN, 11. UP. — Las informaciones de fuentes competentes indican que las acciones quedaron casi paralizadas en el frente central y en el de Ucrania y no se han hecho nuevos avances en el frente de Leningrado. Los despachos del frente describen detalladamente los ataques aéreos contra Leningrado y sus alrededores. Las fábricas de armas, depósitos de alimentos y otros en las afueras de la ciudad estaban cediendo y el humo cubría la excapital rusa con una espesa nube. Mientras tanto los alemanes persiguieron su bombardeo y cañoneo contra los objetivos militares de la fortaleza asediada. Se supo que el comando alemán advirtió a los habitantes de Leningrado que no empleen las armas en defensa de la ciudad pues si no correrán la misma suerte de Varsovia. La advertencia se hizo por medio de volante que arrojaron los bombarderos. Se hizo notar que esto no constituía un ultimátum, "ino que se daba una oportunidad a la población para que reflexionara".

BERLIN PROTESTA PORQUE EL JAPON NO LE REFORMA DE SUS NEGOCIACIONES CON WASHINGTON

SHANGHAI, 11. UP. — En los círculos diplomáticos se entiende que Alemania protestó ante Tokio porque no se ha proporcionado ninguna información acerca de las negociaciones japonesas con Washington y le ha indicado que aumenta la preocupación en el Eje por el nuevo curso de la política nipona. Se considera el nombramiento del general Yamada como un indicio claro de que el ejército podría ceder a la presión de Koyne e Iramuna, y apoyar al programa del premier de llegar a un reconocimiento con Estados Unidos.

BERLIN DECLINA COMENTAR EL DISCURSO DE ROOSEVELT POR AHORA

BERLIN, 11. UP. — Si bien la cancillería alemana dijo inmediatamente de copias del discurso de Roosevelt, en los círculos oficiales se declinó todo comentario. Se presume que en vista de la trascendencia importante del discurso, no se revelará ninguna reacción hasta que el texto sea transcrito y cuidadosamente estudiado.

22 DIRIGENTES COMUNISTAS JUZGADOS POR LOS NAZIS EN HOLANDA

BERLIN, 11. UP. — El periódico "Brüssler Zeitung" informa que los tribunales militares alemanes sentenciaron a diversos países de prisión a tres mujeres y un hombre por ocultar a soldados británicos. El primer tribunal sentenció a una mujer a ocho años de prisión por ocultar a un soldado británico y escuchar las transmisiones de la BBC. El segundo tribunal condenó a una de ellas a ocho años de prisión a una, a una doctora en medicina a siete años y a un peletero a dos años por dar alojamiento a dos soldados británicos y no informar de la presencia de los mismos a las autoridades. El periódico asegura que un inglés se presentó voluntariamente a las autoridades militares alemanas y reveló el lugar donde se ocultaban él y sus compañeros lo que originó el arresto de tres belgas. Por su parte el "Denkschrift Zeitung Imden Dranden" informa que un tribunal civil de La Haya está juzgando a 22 dirigentes comunistas, y al respecto explica que esas personas han sido sometidas por una corte civil porque fueron arrestadas antes del 22 de junio.

LAS NEVADAS, QUE YA ECEZARON EN FINLANDIA, PARECE QUE INCITAN A HITLER A DARLE UN TRIUNFO A SU PAIS PARA RECOMPENSARLO DE LOS ENORMES SACRIFICIOS DE VIDAS Y DINERO A QUE LO HA OBLIGADO. — LA TOMA DE LENINGRADO, AUNQUE NO ES UN GOLPE DECISIVO, SI SERIA PRESENTADO COMO UNA GRAN VICTORIA EN EL FRENTE EN QUE LOS RUSOS HAN CONSEGUIDO PARALIZAR EL ESFUERZO NACISTA.

Desde hace cinco días está nevando en Finlandia y los rusos han contraatacado a los germano-finéses haciéndolos retroceder bajo una tempestad de nieve en la zona del norte. —Alemania ha presentado una protesta en Tokio por no haber sido puesta al tanto de las negociaciones del Japón con Estados Unidos.

CAUSA INQUIETUD EN EL EJE EL CAMBIO HABIDO EN EL ESTADO MAYOR JAPONES Y SE TEME QUE EL EJERCITO NIPON SE DEJE ARRASTRAR POR LA POLITICA DE KENOYE DE LLEGAR A UN ENTENDIMIENTO CON ESTADOS UNIDOS. — DETALLES DEL ESPANTOSO BOMBARDEO A QUE LOS AVIONES INGLESSES SOMETERON A GRANDES CENTROS INDUSTRIALES ITALIANOS LA NOCHE DEL MIERCOLES CAUSANDO MUY GRAVES DAÑOS

CHURCHILL HIZO UNA SENSACIONAL DEFENSA DEL MINISTRO MOORE BRABAZON

LONDRES, 11. UP. — El primer ministro Churchill defendió hoy energicamente en la cámara de los comunes al ministro de producción de aeronáutica Moore Brabazon contra las acusaciones formuladas por el líder laborista Jack Tanner en el sentido de que Brabazon era contrario a la causa rusa. Churchill afirmó que había mantenido una conversación telefónica con Moore Brabazon la mañana que Hitler atacó al Soviet y que el ministro se mostró sumamente entusiasmado con la propuesta de dar a Rusia todo su ayuda posible por parte de la Gran Bretaña. El primer ministro desmintió categóricamente que algunos de los miembros del gabinete haya pensado siquiera en sabotear la ayuda aliada al Soviet. Por otra parte señaló que correspondía en buena parte a Moore Brabazon el mérito de las entregas realizadas con extraordinaria rapidez, de centenares de cazas a los rusos, entregas que siguen en aumento. Subrayó también Churchill que las versiones que circularon acerca de las palabras de Brabazon no se ajustaban los puntos de vista de este último y que el mismo Brabazon desmentió la interpretación dada a sus declaraciones.

ENERGICA ADVERTENCIA DE RUSIA A RUMANIA

LONDRES, 10. UP. — La radio de Moscú informa que Molotov no presentó ninguna nota al ministro búlgaro Stamenov sino que formuló reclamaciones en las cuales expresó que aún antes que Alemania atacase a los rusos la actitud de Bulgaria con Rusia era incompatible con las relaciones amistosas de ambos países. Molotov agregó que Rusia había llamado repetidamente la atención a Bulgaria al respecto, insistiendo en el cese de esa insostenible situación. Esta inamistosa y hasta desleal actitud se ha hecho más evidente después del ataque de Alemania a los Soviets. Agregó la radio que Molotov expresó que Rusia posee pruebas de que Bulgaria se ha convertido en un campamento en armas para la acción militar de los países que atacan a Rusia.

EL EMPERADOR DEL JAPON SE ENCARGO DEL MANDO SUPREMO DEL EJERCITO AYER

TOKIO, 11. UP. — El Emperador Hiro-Hito se encargó del comando del ejército según se cree con el fin de obtener una estrecha colaboración entre el ejército y el gabinete que preside el Príncipe Koyne. Se ha establecido el nuevo cuartel general, cuyo jefe, el general Otsuo Yamada, inspector general militar y miembro del consejo superior de guerra, discutirán hoy algunos asuntos al parecer de trascendencia. El nuevo cuartel general estará un adelanto comandado directamente por el Emperador y tendrá a cargo la defensa del país, el cual se ha dividido en cuatro distritos militares, a saber: Japón propiamente dicho; Corea; Formosa y Saghalien. Por tanto, Yamada puede ser considerado como el generalísimo de las fuerzas niponas, con lo cual relegase a segundo término la autoridad que tenía el estado mayor general. El emperador ofreció un almuerzo a los miembros del gabinete, como reconocimiento a sus eminentes servicios prestados al estado, aprobando de esta manera los esfuerzos del gabinete para solucionar los problemas del Imperio sin necesidad de lanzar a éste a la guerra. Entre tanto, tomanse nuevas medidas relacionadas con la defensa nacional y la movilización industrial y de los cuerpos obreros. Por otra parte, los vehículos que utilizan la gasolina como combustible, han sido reducidos, con el objeto de que ese producto no se escasezca del todo en el futuro.

WILLKIE ELOGIA EL DISCURSO DE ROOSEVELT

WASHINGTON, 12 Set. UP. —El senador Guy Gillette, demócrata de Iowa, criticó el discurso del presidente Roosevelt, calificándolo de "declaración de guerra", pero el ex candidato presidencial Wendell Willkie y otros partidarios del gobierno apoyaron calurosamente la nueva orientación de la política internacional norteamericana. Willkie dijo: "Es tiempo de que todos los ciudadanos norteamericanos presten su apoyo al primer mandato". Habló como debía haberlo hecho". El senador Knox declaró: "La nueva política con el programa del presidente nos acerca más que en cualquier otra época a una guerra de tirote".

NEUVA TACTICA RUSA CONTRA LOS ATAQUES AEREO

MOSCU, 11. UP. — En el frente central los rusos destruyeron una fuerte concentración de tropas alemanas al oeste del río Dwina, cerca de Starvina y capturaron esta localidad. La segunda contraofensiva rusa desencadenada sobre el frente norte donde los rusos aprovecharon las nevadas atacaron a las fuerzas alemanas y finésas en el sector de Kesteng y lago Topozero donde los rusos reconquistaron posiciones estratégicas. Anunciase que este movimiento continúa con éxito. De Leningrado informóse que no ha habido ningún éxito alemán, agregándose que los rusos han recurrido a una nueva táctica para rechazar los ataques aéreos alemanes: centenares, tal vez millares de reflectores alumbran el cielo cegando a los pilotos enemigos. Continúa febrilmente la construcción de fortificaciones y trincheras en Leningrado. El ataque a Kieff, ciudad que está convertida en un laberinto de fortificaciones, lleva dos meses. Informando acerca del mismo, "Estrella Roja" dice que ha costado a los alemanes 30.000 bajas y la pérdida de centenares de tanques y aviones.

ROMA DA CUENTA DEL BOMBARDEO EN EL NORTE Y SUR DE ITALIA

ROMA, 11. UP. — La aviación británica en golpes asestados desde en dos direcciones bombardeó anoche la región norte de Italia y Sicilia. En Génova y Turín hubo dos muertos y en Mesina donde fue derribado un avión atacante hubo cuatro heridos y algunos edificios sufrieron daños. Informose oficialmente que a causa del bombardeo aéreo de los británicos a Palermo el domingo pasado, hubo 41 muertos y 56 heridos. Los bombardeos no causaron sorpresa porque las autoridades habían advertido a la población que debían esperar.

MOLOTOV HIZO AYER SERIAS RECLAMACIONES A BULGARIA

LONDRES, 11. UP.—La radio de Moscú ha informado ahora que Molotov no presentó ninguna nota al ministro búlgaro Stamenov, sino que le formuló reclamaciones en las que expresó que aún antes de que Alemania atacase a los Soviets la actitud de Bulgaria para con Rusia era incompatible con las relaciones de amistad de estos países. Molotov agregó que Rusia había llegado a llama la atención de Bulgaria sobre esa actitud. Insistió en que esta desleal actitud se ha hecho aun más evidente después del ataque de la Alemania hitlerista a la Unión de los Soviets. Agregó la radio que en la reclamación Molotov expresó que Rusia posee pruebas de que en los últimos meses Bulgaria se ha convertido en un campamento de armas para la acción militar de Alemania, Italia, Rumania y demás países que están atacando a Rusia.

LOS SINDICATOS SUECOS RINDEN UN HOMENAJE A LOS DIRIGENTES NORUEGOS FUSILADOS

ESTOCOLMO, 11. UP. — El presidente de los sindicatos suecos, al hablar en la asamblea de sindicatos rindió un homenaje a la memoria de los dos dirigentes sindicalistas noruegos que fueron ejecutados ayer. Todas las luces del recinto de la asamblea fueron veladas y colocó un crespón negro en la bandera noruega. El presidente sindicalista Lindbergh dijo: "Abs. tengno de expresar lo que siento, pero deseo decir que jamás olvidaremos a nuestros camaradas". Los asistentes guardaron un minuto de silencio y el orador agregó: "expresamos nuestra más cordial simpatía hacia la nación hermana que ahora vive en las más opresivas condiciones".

MAGNIFICO RELATO DE LOS BOMBARDEOS INGLESSES A TURIN AYER

LONDRES, 11. UP.—El ministro de aviación anuncia que algunos de los tripulantes que participaron en el ataque aéreo realizado contra Berlín el domingo por la noche intervinieron también en la incursión contra Turin y dice que de acuerdo con sus manifestaciones el vuelo a Italia "fue como un viaje aéreo semejante al que se podría efectuar en cualquier avión comercial en tiempo de paz", añade que en el ataque contra Turin se emplearon muchos aviones Stirling que son bombarderos pesados y que entre los objetivos de la ciudad italiana figuraron establecimientos industriales y líneas férreas. Expresa que el ataque fue encabezado por los Stirling los cuales fueron seguidos por aviones Halifax y también por algunos bombarderos bimotores y agrega que el piloto de uno de los aparatos Stirling que participaron en la incursión formuló las siguientes declaraciones: "En nuestro vuelo atravesamos territorio francés y allá todo estaba en silencio, como una tumba. Uno o dos proyectores luminosos comenzaron a recorrer las nubes. Vimos el reflejo de sus haces de luz en las nubes debajo nuestro pero la búsqueda fue infructuosa y muy pronto abandonaron la tarea. Comenzamos a remontarnos a mayor altura largo rato antes de llegar a los Alpes a fin de no tropezar con dificultades cuando nos encontramos sobre ellos. Con respecto al ataque propiamente dicho, el ministro informa que los tripulantes de uno Wellington manifestaron que un gran incendio estalló en el centro de Turin y que el humo del mismo se elevaba a enormes alturas. Los pilotos contaron hasta 34 incendios.



Sastrería RAMON RAMIREZ VALIDO

LA CASA MAS SERIA DEL RAMO

Frente al Banco Nacional de Seguros TELEFONO 3935.

LOS BOMBARDEROS HA PERDIDO ENGLATERRA DE ABRIL A SETIEMBRE

LONDRES, 11. UP. — En un informe escrito, en respuesta del párrafo hecho por la Cámara de los Comunes, el Subsecretario de aviación capitán Barrow, reveló que en el frente occidental se perdieron 58 bombarderos en las operaciones emprendidas entre el primero de abril y el 8 de setiembre del corriente año.

LOS HABITANTES DE LENINGRADO CONTRIBUYEN PARA LA COMPRA DE EQUIPO DE DEFENSA

MOSCU, 11. UP. — Se ha anunciado que los habitantes de Leningrado han contribuido hoy con cerca de cuarenta millones de rublos para adquirir armamentos para mantener la defensa de la ciudad; además han contribuido con considerables cantidades de plata, platino, oro y otros objetos preciosos para aumentar las reservas para la compra de medios de defensa.

OSLO, 11. UP. — El segundo día desde que decretó la ley marcial pasó sin mayores incidentes. No se han emitido nuevos decretos y la población mantiene en orden y tranquilidad. No se ha materializado aún el temor de una posible extensión del estado de emergencia a otros distritos. Los diarios subrayan la gravedad de la situación y hacen un llamamiento a la población para que cumpla el decreto de las autoridades alemanas, recordando que Noruega todavía está en guerra con Alemania. Anoche hubo disturbios de menor importancia.

LOS DISTURBIOS EN NORUEGA CONTINUAN

OSLO, 11. UP. — El segundo día desde que decretó la ley marcial pasó sin mayores incidentes. No se han emitido nuevos decretos y la población mantiene en orden y tranquilidad. No se ha materializado aún el temor de una posible extensión del estado de emergencia a otros distritos. Los diarios subrayan la gravedad de la situación y hacen un llamamiento a la población para que cumpla el decreto de las autoridades alemanas, recordando que Noruega todavía está en guerra con Alemania. Anoche hubo disturbios de menor importancia.

Próximo SABADO: Teatro CAPITOLIO "A LO MACHO"
 Próximo Domingo: CAPITOLIO y ADELA
 Luis Sandrión en: EL MAS INFELIZ DEL PUEBLO
 Próximo DOMINGO: RAVENTOS — Jon Hall y Lynn Bari, en: KIT CARSON VENGADOR

RAVENTOS

A las 3 y 7 p. m. — Madeleine Carroll, en: — Entrada € 0.60 — UN PASADO QUE REVIVE —
 A las 9 p. m. — ULTIMAS FUNCIONES HUGO DEL CARRIL

Frente a frente con Ud. interpretando las más selectas canciones de su inagotable repertorio.

ANA MARIA LYNCH en sus bailes estilizados. GIMENEZ y FUGGIO con el ritmo en su ritmo. PEDRO JIMENEZ en sus apaballantes bailes típicos. TITO RIVERO el mago del piano en sus magistrales ejecuciones. SIGUEN los llenos!! SIGUEN Arrebatando!!

Serán rifadas 8 fotografías gigantes. Una exclusividad de la FOTO ARIAS.

PRECIOS
 Luneta € 1.50
 Preferencia € 0.75
 Galería € 0.50

CAPITOLIO A las 7 y 8.45 Entrada € 0.50 Alice Faye y Betty Grable, en: DIMELO GANTANDO	ADELA A las 7 y 9 p. m. Entrada € 0.50 Quantillas, en: ¡OH! ESTA EL DETALLE	CASTRO A las 7.30 p. m. Entrada € 0.30 Lloyd Nolan en: EL EXPRESO DEL OESTE
--	---	---

Próximo MARTES: "RADIO PARA TI" Presenta: CORONACION DE LA NOVIA DE LA RADIO

SERIE AGOSTO 1940 Fav. en el sorteo N° 55 la acción N° 40 De Fernando Morales Casa curral de La Mexaca	SERIE MARZO 1941 Fav. en el sorteo N° 25 la acción N° 102 De Victor Zamora V. Alajuela.
SERIE SETIEMBRE 1940 Fav. en el sorteo N° 51 la acción N° 39 De Efraín Jiménez M. Frente a la Iglesia de los Angeles	SERIE ABRIL 1941 Fav. en el sorteo N° 21 la acción N° 121 De Elias Delgado D. San Pedro
SERIE OCTUBRE 1940 Fav. en el sorteo N° 46 la acción N° 119 De Ulises Rojas Calderón Oficina de Mario Goicoechea	SERIE MAYO 1941 Fav. en el sorteo N° 16 la acción N° 30 De Claudio Rojas Castro 100 v. N. de Carlos M. Jiménez
SERIE ENERO 1941 Fav. en el sorteo N° 33 la acción N° 166 De Emilio Araujo Masís 50 v. O. de La Vieja Lira	SERIE JUNIO 1941 Fav. en el sorteo N° 12 la acción N° 171 De Marco A. Carrillo Miranda 75 v. E. Pulperia El Canario
SERIE FEBERO 1941 Fav. en el sorteo N° 29 la acción N° 146 De Rodolfo Estrada Foveda Tienda El Faro 75 v. S. de la Dolorosa	SERIE JULIO 1941 Fav. en el sorteo N° 7 la acción N° 119 De Juan Rafael Soto Chavez Cia. Constructora Eris C. Murray
SERIE AGOSTO 1941 Fav. en el sorteo N° 3 la acción N° 22 De Lic. Mario Leiva Quirós Cartago.	

RICHARDINE DEBUTA HOY en el IDEAL!

Hoy, Viernes 12 Setiembre
PALACE
 VARIEDADES
 Hoy, Viernes 12 Setiembre HOY a las 7 y 9 p. ENTRADA 50 céntimos
 ¡DEBUT! — ¡DEBUT! Presentación en este teatro del mago de la ilusión, del rey de la magia:
RICHARDINE que presentará un programa sensacional con "LA SIERRA CIRCULAR DE LA MUERTE"
 "EL SANTO" EN EL "BALNEARIO" por George Sanders
AMERICA
 A las 7 y 8.45 — € 0.40 "CONVOY" por Clive Brook
LIBANO
 A las 7 y 8.45 — € 0.40 "MAS FUERTE QUE EL ORGULLO" Laurence Olivier
KEITH
 A las 7 y 8.45 — € 0.30 "CAMPEON DE JUSTICIA" Buck Jones
 Acto de Variedades por **TANCO LORCA**

en el super magno espectáculo de enorme intensidad
HISTORIA DE DOS CIUDADES
 ¡La revolución francesa en toda su trágica grandeza!
 CAROLE LOMBARD invita a las damas al estreno de "AMOR CALIENTE" — "CASADOS Y DESCASADOS", próximo Domingo, PALACE, en la que luce los tres primeros modelos de trajes para 1942— Prontísimo: HUGO DEL CARRIL en LA CANCION DE LOS BARRIOS

LEMA: Nuestra única preocupación satisfacer al cliente

EN FORMACION LA SERIE OCTUBRE 1941

Sorteos efectuados hoy 11 de Setiembre de 1941 en la Agencia Principal de Policía Municipal por el Agente Sr. Julio Cordero.